

UREDNIŠTVO IN UPRAVA: LJUBLJANA, KNAFLJEVA ULICA ŠTEV. 1, TELEFON 55-22 DO 55-26

ROKOPISI SE NE VRAČAJO

IZHAJA V SA K DAN RAZEN PONEDELJKA

# SLOVENSKI POROČEVALEC

INŠERATNI ODDELEK LJUBLJANA TELEFON 33-32, 33-33 POSTNI CEKOVNI RACUN V LJUBLJANI ŠT. 60 4045 06 OGLASI PO CENIKU MESEČNA NAROČNINA 45 DIN

GLASILO OSVOBODILNE FRONTESLOVENIJE

## Protest vlade FLRJ pri poslaništvu ZDA

### zaradi onemogočanja repatriacije razseljenec v ameriški coni Avstrije in kršitve sklepov moskovske konference Sveta zunanjih ministrov

Beograd, 23. junija. Vlada FLRJ je zročila odpravniku poslov poslaništva ZDA v Beogradu noto, v kateri je rečeno:

»Ministrstvo za zunanje zadeve FLRJ Jugoslavije je prejelo sporočilo političnega predstavnika FLRJ na Dunaju, da so okupacijske oblasti obvestile jugoslovansko delegacijo za repatriacijo v ameriški okupacijski coni Avstrije, da mora do 11. junija t. l. zapustiti ameriško cono. Prav tako so sporočili šefu jugoslovanske preiskovalne delegacije za vojne zločine, da mora zapustiti ameriško cono najkasneje do 20. junija t. l.

V noti je nato rečeno, da se s tem nepričakovanim ravnanjem ameriških okupacijskih oblasti onemogoča vsako stvarno sodelovanje v Avstriji med vlado ZDA in vlado FLRJ v vprašanju repatriacije in izsleditvi vojnih zločincev in izdajalcev.

Nota poudarja, da je vlada FLRJ napela vse sile, da se čim večje število jugoslovanskih državljanov vrne v državo, in je objavilo obsežne amnestije tudi za tiste, ki so se pregrešili zoper svoj narod, ker so sodelovali z okupatorjem, niso pa zakrivali kaznivih dejanj.

Med begunci pravi nota, je gotovo številni ljudi, ki so zaradi svojega zločinskega dela odgovorni pred sodiščem svojega naroda in je njihovo izročitev zahtevala vlada FLRJ takoj po koncu vojne.

Vlada ZDA je sprejela v svoje okupacijske cone jugoslovanske oficirje, — pravi nato nadalje — kakor tudi delegacije za preiskovanje vojnih zločincev in izdajalcev. Poleg tega je v noti št. 8.991.016 od 19. okt. 1. 1945 izročila vlada ZDA pripravljenost, da izroči Jugoslaviji izdajalce in sodelavce okupatorja, ki so v njenih rokah na podlagi dokazov in utemeljenem sumu za njihovo krivdo in da bo energično iskala riste, ki so v njenih rokah.

Medtem pa ameriške okupacijske oblasti v Nemčiji in Avstriji niso pokazale pripravljenosti, da bi navedene jugoslovanski organom pri tem pomagale. Sle. so celo na roko elementom, ki so z vsemi silami izvajali protirepatriacijsko propagando v taboriščih jugoslovanskih razseljenih oseb, v taborišču Pongau v Avstriji na so do nedavnega veljavale obstoj škralupne jugoslovanske vojske v Avstriji z izdajalcem — bivšim generalom Hilem Brašičem na čelu, čigar izročitev so brezuspšno zahtevali od komandanta ameriške okupacijske cone v Avstriji, čeprav je bilo predloženo dovolj dokazov o njegove izdajalskem delu.

Ameriške okupacijske oblasti doslej niso dovolile jugoslovanskim predstavnikom vstopa v taborišča jugoslovanskih razseljenih oseb, niti svobodnega prinašanja informativnega materiala v taborišča, kar bi poleg obiska jugoslovanskih predstavnikov pomenilo najučinkovitejši način pravilnega obveščanja razseljenih oseb o praviem položaju v FLRJ. Namesto tega so ameriške okupacijske oblasti dovoljevale neomejeno razvijanje neprijateljske propagande, usmerjene celo na teroristično delavnost, proti repatriaciji in s strani tistih, ki so očitni sovražniki FLRJ. Oviralo se je tudi delo funkcionarjev Unre pri dajanju pomoči repatriirancem. Tako so uradnika Unrine misije v taborišču Landshut v Nemčiji razrešili dolžnosti, ki je prišel na sled elementom, ki preprečujejo repatriacijo. V istem taborišču so aretirali in mučili Unrine funkcionarja Ol Nilena zaradi propagande v korist repatriacije, v taborišču ZDA Eising pa so težko poškodovali tri osebe, ki so razdeljevale Unrin propagandni material. Kljub obljubam so izročili od skupno 2013 vojnih zločincev in izdajalcev v Avstriji in Nemčiji doslej jugoslovanskim oblastem samo 35 oseb.

Nota tudi poudarja, da je vlada ZDA sprejela obveznost na podlagi sklepov konferenci Sveta ministrov za zunanje zadeve v Moskvi, s katero se predstavnikom zainteresiranih držav daje pravico, da v spremstvu oficirjev okupacijskih čet obiščejo taborišča za razseljenec, v katerih so njihovi državljani, da se z njimi posvetujejo, prav tako pa je prepovedana v taboriščih propaganda proti interesom ZN in repatriaciji. Obveznosti, ki so bile sprejete na konferenci Sveta ministrov za zunanje zadeve v Moskvi, obsegajo dovoljenja za razširjanje novih filmov in publikacij iz rodnih dežel.

Na koncu je v noti vlade FLRJ rečeno:

»Zadnji ukrepi ameriških okupacijskih oblasti v Avstriji so v direktnem nasprotju s sklepi Generalne skupščine ZN, za katere je glasoval predstavnik ZDA. V nasprotju so tudi z obveznostmi, ki so jih prostovoljno sprejele ZDA med vojno in po vojni v notah, ki so bile poslane vladi FLRJ. S tem se hkrati zanikajo tudi sklepi, sprejeti na moskovski konferenci Sveta ministrov. Nadalje nastaja s to prepovedjo, s katero se jugoslovanskim predstavnikom onemogoča delo pri repatriaciji in izsledovanju vojnih zločincev in izdajalcev tak položaj, da predstavniki ameriških okupacijskih oblasti v Avstriji ne morejo več delati za izpolnitev teh nalog.

Vlada FLRJ se zaveda, da je storila vse za pravilno rešitev teh važnih vprašanj, in odločno protestira proti postopku ameriških okupacijskih oblasti v Avstriji ter pričakuje, da bo vlada ZDA proučila te ukrepe vojaških oblasti in podzela potrebne korake, da se odstranijo. V nasprotjem primeru vlada FLRJ ne prevzame odgovornosti za posledice, ki bi moge zaradi tega nastati.

predstavlja tudi veliko težavo za nadaljnjo demokratizacijo Nemčije. Jugoslovanska vojaška misija odločno protestira zaradi takega položaja, ki je bil ustvarjen zlasti v britanski coni Nemčije, in prosi zavezniki kontrolni svet, da opozori britanskega člana na naslednje:

a) Položaj razseljenih oseb ne more imeti osebe, ki so med vojno sodelovale s sovražnikom, vsekakor pa ne sovražne osebe, ki so se predale, potem ko so se aktivno borile ob strani nemških čet.

b) Podeljevanja položaja razseljenih oseb ne more izvajati enostransko ena država brez udeležbe države, katere državljani so razseljeni.

c) Položaj, ki je bil ustvarjen v britanski okupacijski coni, ni v skladu s prevzetimi obveznostmi glede okupacije Nemčije.

d) Položaj je naperjen proti zakoni in interesom ene izmed držav članic Združenih narodov — proti FLRJ.

Smatramo za potrebno, da se takoj podvzamemo ukrepe za izročitev vojnih zločincev in izdajalcev v smislu obveznosti treh velikih sil, kakor tudi ukrepe za razpustitev vseh vojaških in polvojaških formacij v zapadnih conah Nemčije ter za odstranitev vseh zaprek, ki ovirajo repatriacijo, na kar je jugoslovanska misija že večkrat opozarjala.

Vlada FLRJ pripisuje temu vprašanju velik pomen, ker gre za državljane Jugoslavije, ki se morajo vrniti v državo in se vključiti v redno in normalno življenje. Jugoslovanska vojaška misija bo hvalaže članom kontrolnega sveta, ako bodo posvetili temu vprašanju potrebno pozornost in ga uvrstili kot nujno točko v dnevni red prvega sestanka kontrolnega sveta.

## Angleži nočejo izročiti vojnega zločinca Bergemana

Berlin, 23. jun. (Tanjug). Jugoslovanska vojaška misija v britanski okupacijski coni Nemčije je zvedela, da je vojni zločinec Guentler Bergeman, pomočnik bivšega nacističnega generalnega pooblaščenca za Srbijo Neuhäusena, v Hamburgu kot funkcionar gospodarske uprave angloameriške cone. Jugoslovanska vojaška delegacija je takoj zahtevala, da tega znanega vojnega zločinca takoj aretirajo in izročijo jugoslovanskim vojaškim oblastem. Čeprav je Bergeman registriran na mednarodnem seznamu vojnih zločincev, pa so britanska oblastva odklonila njegovo izročitev z utemeljitvijo, da njegova registracija v mednarodnem uradu za vojne zločince v Londonu še ni zadosten dokaz o njegovi krivdi. Britanska oblastva so dodala, da je Bergeman kandidat za višji položaj v gospodarski upravi angloameriške cone Nemčije.

Po ponovnih intervencijah jugoslovanske vojaške misije so britanska vojaška oblastva izjavila, da odobravajo izročitev Bergemana, da je bil že aretiran in da je v zaporu v Muendenu, vendar pa je v upravnih muendenskega zapora sporočil jugoslovansko oficirju, ki naj bi prevzel Bergemana, da ga v tem zaporu nikoli ni bilo.

Vse poznejše intervencije jugoslovanske vojaške misije in sklicevanje na akt britanskih oblastev, s katerim se odobrava Bergemanova izročitev, so ostali brez uspeha.

## Sovjetska vlada je privolila v sestanek treh zunanjih ministrov

### na katerem bi razpravljali o vprašanju ameriške gospodarske pomoči evropskim državam

Moskva, 23. jun. (Tass). Kakor je bilo že javljeno, sta izročila britanski veleposlanik v Moskvi Petersen in odpravnik poslov Francije v ZSSR Charpentier 19. junija noto britanske in francoske vlade, ki vabi sovjetsko vlado, naj se udeleži posvetovanj treh zunanjih ministrov o pomoči ZDA evropskim državam. V zvezi s tem je poslala sovjetska vlada 22. junija francoski vladi naslednjo noto:

»Sovjetska vlada je proučila noto francoske vlade z dne 19. junija o ustanovitvi evropskih gospodarskih programov v smislu izjav, ki jih je dal g. Marshall 9. junija na harvardskem vseučilišču in ki so bile predmet razgovorov med britanskim in francoskim zunanjim ministrom v Parizu.

Sovjetska vlada se strinja s tem, da je danes poglavita naloga evropskih držav čim prej obnoviti in nadaljnji razvoj njihovega v vojni prizadetega narodnega gospodarstva. Samo po sebi je razumljivo, da bi bila izvedba te naloge olajšana, ako bi ZDA, katerih proizvodne možnosti so niso zmanjšale med vojno, marveč so se celo povečale, nudile pomoč, ki bi ustrezala navedenim ciljem. Čeprav sovjetska vlada še nima podatkov o značaju pogojev more-

bitne ameriške gospodarske pomoči evropskim državam, in tudi ne podatkov o ukrepih, ki so bili predmet britansko-francoskih razgovorov v Parizu, vendar sprejema predlog francoske in britanske vlade in pristaja na udeležbo na konferenci treh zunanjih ministrov. Po mnenju sovjetske vlade bi mogla biti ta konferenca v Parizu 27. junija.

Enaka nota je bila poslana tudi britanski vladi.

## Izjava francoske vlade

Pariz, 23. jun. (AFP). Ministrstvo za zunanje zadeve je objavilo v zvezi s sovjetskim pristankom na angleško-francosko-sovjetsko konferenco v Parizu o obnovi Evrope, naslednje obvestilo:

»Francoska vlada je z zadovoljstvom sprejela predlog sovjetske vlade, da bo v petek 27. junija v Parizu konferenca ministrov za zunanje zadeve Vel. Britanije, Sovjetske zveze in Francije ki je bila predlagana s francosko-britansko noto z dne 18. junija 1947. Francoska vlada bo srečna, da bo lahko ob tej priložnosti sprejela ministra Bevina in Molotova.

## Pogreb žrtve napada grških monarhofašističnih letal na našo mejo

Valandovo, 24. jun. Ljudstvo Valandovo se je včeraj poslovilo od posmrtnih ostankov zastavnika Miloša Jankovića, ki je padel 13. junija med izvalnim napadom grških monarhofašističnih letal na našo obmejno stražnico pri vasi Nikolić.

Zastopstva odborov Ljudske fronte, antifašistične fronte, mladine in sindikatov, med katerimi so bili tudi delavci iz rudnika Rabovo pri Valandovu in LR Makedoniji, so ob tej priložnosti izrazila veliko ogorčenje ljudstva zaradi izvalnih napadov na našo južno mejo s strani grških monarhofašistov.

Včeraj ob 10. dopoldne so odšli prebivalci Valandova, Makedonci in Turki, v prostore Oficijskega kluba, kjer so pred tem predstavniki ljudskih oblasti in množičnih organizacij položili veliko število vencev na krsto s posmrtnimi ostanki zastavnika Jankovića.

Krsto so prenesli iz postolja oficirji, tovariši pokojnega zastavnika. V žalnem sprejedu so šli za krsto oče in brat pokojnega, častna četa naše armade, za njimi pa množica ljudstva. Na trgu Maršala Tita, kjer se je žalni sprejedu ustavil, je bilo protestno zborovanje.

Tu je v imenu borcev in voditeljev naše armade govoril polkovnik Rade Petrović. Izrekel je staršem pokojnega zastavnika sožalje. Med drugim je dejal:

»13. t. m. je umrl junaški smrti čuvar naše FLRJ, tovariš zastavnik Miloš Janković. Ta težki zločin, ki je povzročil veliko ogorčenje pri vseh narodih naše države, posebno pa pri vojski, so izvršili klavci svojega ljudstva in zvesti sluge podhvalovalcev vojne, grški monarhofašistični letalci na angleškem letalu.

Žejne krvi svobodoljubnega grškega naroda so monarhofašistične tolpe izvale vsaj svojega naroda proti samim sebi in pogladi svobodoljubno Grčijo v težko državljansko vojno, vedno bolj pa se jim majoje tla pod nogami in njihov fašistični red — ostanek znanega Hitlerjevega »novega reda« v Evropi, postaja čim dalje bolj negotov.

Ker so spoznali težavni položaj grške monarhofašistične vlade, izvajajo ti fašistični banditi najkrvoločnejše zločine nad grškim narodom. O tem nam govorijo nešteti primeri, ki jih z gnusom obsoja vse svobodoljubno človeštvo. O tem govorijo žrtve grškega monarhofašističnega terorja, mirni kmetje LR Albanije in nešteti primeri na naši meji. O tem govori tudi težki zločin, v katerem je padel kot žrtev tovariš Miloš Janković na meji pri opravljanju svoje dolžnosti.

»Mi, borci slavne Jugoslovanske armade, smo ponosni na svoje starše.

## Tudi senat zavrnil Trumanov veto

Washington, 23. jun. (Ass. Pr.) Ameriški senat je na današnji seji z 68:25 glasovi zavrnil veto predsednika Trumana, ki ga je vložil zoper Taft-Hartleyev protidelaški zakon. Šel predlog. Ker je poprej že Predstavniki dom zavrnil Trumanov veto, je protidelaški zakonski predlog sedaj dobil moč zakona.

## Tildy ne namerava odstopiti

Budimpešta, 23. jun. (Tanjug) Predsednik Madžarske republike Zoltan Tildy je včeraj sprejel angleške in francoske novinarje, ki se mudijo na Madžarskem in ob tej priložnosti zanimali govornice, češ da namerava odstopiti.

ki žrtvujejo svoje najmilejše in najdražje za dobro FLR Jugoslavije. Mi, sinovi našega naroda in naše Jugoslovanske armade, ne bomo in ne moremo nikdar pozabiti krivice, ki jo je storil fašizem žrtvam, posebno pa ne bomo pozabili žrtve tovariša Miloša Jankovića, ki je padel nedolžen pod strel fašističnih tolp na meji naše države. Ta žrtev bo še bolj utrdila vrste Jugoslovanske armade in še bolj zvezala delovno ljudstvo Jugoslavije z armado.

V imenu okrajnega odbora Ljudske fronte je govoril predsednik Gligor Ružin, ki je med drugim rekel: »Ljudstvo iz Valandova in djevdje-ljskega okraja najodločneje protestira proti temu zločinu monarhofašističnih tolp, ki hočejo s svojimi izvalnimi škafiti odnose med narodi na Balkanu in nas ovirati pri gradnji boljše bodočnosti.

Zaga Nikolova član krajevnega odbora AFZ je prebrala pismo mater iz Valandova, v katerem izrekajo sožalje zaradi smrti zastavnika Jankovića z zročitvijo, da bodo podprle vsako zahtevo naše vlade, naj se po-zročitelji zločina zaslišeno kaznujejo.

## Protestna brzojavka ljudstva iz Valandova Varnostnemu svetu

Ljudstvo iz Valandova je poslalo brzojavko Varnostnemu svetu ZN zaradi izvalnega napada monarhofašističnih letal na našo obmejno stražnico pri vasi Nikolić. V brzojavki je rečeno:

»Ob prenosu posmrtnih ostankov Miloša Jankovića, ki je padel dne 23. t. m. zaradi zločinskega napada monarhofašističnih tolp na našo obmejno stražnico, pošiljamo Varnostnemu svetu z ljudskega zborovanja v Valandovu ogorčen protest in se pridružujemo poslanici vlade FLRJ z zahtevo, naj se ustanovi preiskovalna komisija, ki bo na mestu proučila in ugotovila zločin, da bi se njegovi povzročitelji izročili mednarodnemu sodišču in zasluženo kaznovali.

AFZ iz Valandova je poslala protestno brzojavko Mednarodni demokracijski zvezi žena, v kateri pravi med drugim:

Zene Valandova in okolice, zbrane na protestnem zborovanju ob pokopu posmrtnih ostankov našega hrabrega zastavnika Miloša Jankovića, ki je padel zaradi zločina, ki ga je izvršil vojni zločinec, ki je padel kot žrtev tovariš Miloš Janković na meji pri opravljanju svoje dolžnosti.

## De Nicola podpisal svojo ostavko

Rim, 23. jun. (AFP) Predsednik Italijanske republike Enrico de Nicola je podpisal svojo ostavko in bo jutri izročil predsedniku ustavodajne skupščine Terraciniju, ki bo o tem poročal narodnim poslancem.

De Nicola opravičuje svojo ostavko s slabim zdravjem, vendar menijo v političnih krogih, da se umika iz javnega življenja, ker nasprotuje nadaljšanju zasedanja skupščine do 31. decembra.

Palermo, 23. jun. (Un. Pr.) Nocoj je bil izveden zločinski napad na sedež Komunistične partije v krajih Partinico in Carini na Siciliji. Ob šestih prilikah so bile ubite 4 osebe, 6 pa jih je bilo ranjenih.

## Britanska cona v Nemčiji — žarišče propagande proti Jugoslaviji

### Protestna nota šefa naše vojaške misije v Nemčiji generala Holjevca zaveznikom kontrolnemu svetu v Berlinu

Berlin, 23. jun. (Tanjug). Šef vojaške misije FLRJ v Nemčiji generalni major Vekoslav Holjevca je poslal danes zaveznikom kontrolnemu svetu v Berlinu noto, v kateri protestira, ker jugoslovanski vojni zločinci iz britanske cone Nemčije še niso bili izročeni jugoslovanskim oblastem in ker nameravajo britanska oblastva priznati skupini 12.000 četnikov, ki so bili preseljeni iz Italije v Nemčijo, namesto desetdesetih položaja sovražnikovih vojakov, ki so se predali, položaj razseljenih oseb.

V noti je rečeno, da so britanska oblastva že začela uredničevati svoj namen. Po podatkih iz akta, ki ga je oddelček za vojne ujetnike in razseljenec poslal jugoslovanski vojaški delegaciji v britanski coni, je dobilo v taboriščih Grossenbrode, Bochold in Dipholtz položaj razseljenih oseb 1736 četnikov. Po podatkih, s katerimi razpolaga jugoslovanska vojaška misija, so v taborišču Dipholtz izdajalci in vojni zločinci Momčilo Djordjević, Branko Gligoričević, Aleksander Laza-

revič in Borislav Grujić, ki še niso bili izročeni Jugoslaviji, čeprav je britanski ministrstvo za zunanje zadeve odobrilo njihovo izročitev. V istem taborišču je še 14 vojnih zločincev, katerih izročitev je zahtevalo jugoslovansko veleposlanstvo v Londonu, vendar britansko ministrstvo za zunanje zadeve na to zahtevo še vedno ni odgovorilo.

Jugoslovanska vojaška misija ima razlog za smatranje, da se v taborišču Muenster posamična zasliševanja desetstosečev sovražnikovih vojakov, ki so se predali, ne izvajajo v smislu obveznosti, ki so jih prevzela britanska oblastva. Zasliševanja se ne izvajajo v prvi vrsti zaradi odkrivanja in izročanja vojnih zločincev, ampak zaradi izpraševanja o sposobnostih vsakega posameznika za razne službe, zlasti za policijsko službo v britanski okupacijski coni.

Ce se vse to spravi v zvezo z dejstvom, da britanska oblastva ne dopuščajo jugoslovanskim predstavni-

kom, da bi prišli v stik s skupino 12.000 Jugoslovancev, ki so bili priseljeni iz Italije, in to celo z onimi ne, ki so izrazili željo, da se vrnejo v domovino, kakor tudi z dejstvom, da britanska oblastva nočejo dati imen Jugoslovancev, ki so po raznih taboriščih v britanski coni Nemčije, potem ima jugoslovanska vojaška misija resne razloge, da dvomi v iskrenost namerov britanskih merodajnih oblastev, da bi problem izročitve vojnih zločincev resila v smislu obveznosti, ki so jih sama prevzela.

Ustanavljanje in vzdrževanje protijugoslovanskih formacij v sestavi britanske poreske armade, o čemer smo obvestili člane kontrolnega sveta z noto št. zaup. 2080 z dne 10. maja 1947, niso kaže, da je v britanski coni Nemčije ustvarjeno žarišče propagande proti FLRJ in njenim interesom. To je v nasprotju z obveznostmi, da se v okupirani Nemčiji ne bo dovolilo nobeno delovanje, naperjeno proti članom Združenih narodov, razen tega pa

## Podpis pogodbe o letalskem prometu z Madžarsko republiko

Beograd, 24. jun. Včeraj so v Beogradu podpisali pogodbo o civilnem letalskem prometu med FLRJ in Madžarsko republiko.

V imenu vlade FLRJ je podpisal pogodbo Mladen Skemeler, glavni direktor civilnega letalskega prometa, v imenu Madžarske republike pa Kosz Imrő, šef oddelka za civilni letalski promet v madžarskem ministrstvu za promet.

Pri podpisu pogodbe so bili navzoči Jože Borštnar, pomočnik ministra za promet FLRJ, izredni poslanik in pooblaščen minister Madžarske republike Zoltan Szanto in drugi.

Po podpisu pogodbe je madžarski poslanik g. Szanto izjavil:

»Madžarsko-jugoslovanska pogodba o letalskem prometu pomeni nov korak na poti razvoja in sodelovanja med našima dvema državama. Pogajanja ki so se naglo končala, kažejo, da se težave lahko prebredejo, če obstaja dobra volja in iskreni nameni na eni in na drugi strani.

Koordiniranje železniškega, vodnega in sedaj zračnega prometa bo olajšalo poglobitev ekonomskih in kulturnih vezi.

## Ratifikacija konvencije o kulturnem sodelovanju s češkoslovaško republiko

Beograd, 23. jun. Predsedništvo Prezidija Ljudske skupščine FLRJ je na svoji seji 19. junija ratificiralo konvencijo o kulturnem sodelovanju med FLRJ in češkoslovaško republiko, ki je bila sklenjena v Beogradu 27. aprila 1. 1947.

Pogodbo so podpisali v imenu FLRJ Boris Zihnerl, predsednik komiteja za šole in znanost pri vladi FLRJ, v imenu češkoslovaške republike pa dr. Vladimir Klementis, državni tajnik ministrstva za zunanje zadeve češkoslovaške republike.

## Češkoslovaški minister za narodno obrambo maršalu Titu

Beograd, 24. jun. Češkoslovaški minister za narodno obrambo armadni general Ludvík Svoboda je poslal maršalu Titu tole brzojavko:

»Spoštovani gospod maršal! Dovolite mi, da vam v imenu češkoslovaške vojaške delegacije in v imenu vse češkoslovaške armade izrazim najiskrenejše pozdrave in zahvalo za brat-ski sprejem, pozornost in skrb, ki ste jih izvalili izkazati češkoslovaški vojaški delegaciji ob njenem bivanju v Jugoslaviji.

Prepričan sem, da bo ta obisk mnogo prispeval k poglobitvi nadaljnje sodelovanja in bratstva med našimi narodi in armadama. Prosim vas, da izvalite tobačiti prisrčno zahvalo in pozdrave češkoslovaške armade vsem predstavnikom vlade in predsedništvu skupščine posameznih ljudskih republik, s katerimi smo imeli čast se sestati.

Izvalite sprejeti, gospod maršal, moje iskrene želje za vašo osebno srečo, nadaljnji razvoj in procvit Jugoslovanske armade in močnejše, združene ter demokratične Jugoslavije.

## Atenski vlastodržci so prodali neodvisnost Grčije

Atene, 23. jun. (Tass). Listi so objavili besedilo grško-ameriškega sporazuma, ki je bil podpisan 20. junija v Atenah. Grška vlada se po tem sporazumu zavezuje, da bo učinila krovito izkoriščala ne samo ameriško pomoč, temveč tudi domače grške vi-re, pri čemer bo dajala ameriški misija grški vladi nasvete o njihovem izkoriščanju. Po čl. 8. se grška vlada zavezuje, da bo ohranila dotično gradivo obveščevalne službe v najstrožji tajnosti, in da ne bo izdajala tajnosti tujcem brez dovoljenja predsednika ZDA. Grška vlada se nadalje zavezuje, da ameriške pomoči ne bo izkoriščala za kritje tujih dolgov ali obresti za dolgoce, člen 10. določa, da se lahko pomoč ukine na prošnjo grške vlade, po odločbi Varnostnega sveta s pogoji, ki jih je določil Kongres ZDA, ali če smatra predsednik ZDA za primerno, da ukine pomoč, kakor tudi če grška vlada ne bi izvajala ukrepov, navedenih v noti grške vlade z dne 15. junija, ali katere koli druge določbe v pogodbi.

»Tane« poudarja, da je ta sporazum težji od vseh sporazumov, ki jih je Grčija dosedaj podpisala. Njegove določbe vežejo Grčijo roke in spravljajo državo v popolno odvisnost od Amerike.

»Elefteria Elada« piše, da listina, podpisana 20. junija, ni sporazum, temveč Trumanov ukaz, ki so ga podpisali atenski slugi. Svobodni grški narod ne bi v nobenem primeru podpisal dokumenta, ki uničuje Grčijo kot neodvisno državo.

Ljudstvo — naglašajo »Rizospastis« — ne bo nikdar oprostilo sedanjim

## Atenski vlastodržci so prodali neodvisnost Grčije

voditeljem, da so prodali grško neodvisnost.

Sestreljeno vladno letalo Atene, 23. jun. (Reuter). Čete demokracijske armade so s strel iz protiletalskih orožij sestrelili neko vladno vojaško letalo v območju Kožane v Makedoniji.

## Zahvala švedskega kralja Gustava

Beograd, 24. jun. Švedski kralj Gustav je poslal predsedniku Prezidija Ljudske skupščine FLRJ dr. Ivanu Ribarju tole brzojavko:

»Izražam vaši ekscelenci svojo iskreno zahvalo za liubeznive čestitke ob svojem rojstnem dnevu.

## Odhod g. Sergejčika iz Jugoslavije

Beograd, 23. jun. Včeraj je odpo-toval z letalom v Moskvo Mihailo Sergejčik, šef Unrine misije v Jugoslaviji.

Na zemskem letališču so se poslovi od Sergejčika predsednik Zvezne planske komisije Andrija Hebrajg, pomočnik ministra za zunanje zadeve dr. Aleš Bebler, pomočnika ministra za zunanjo trgovino Vojislav Seržentić in Bogdan Crnobanja, podpredsednik Zvezne planske komisije ing. Milenko Jakovljević, pomočnik ministra za rudo FLRJ ing. Tadija Popović in drugi.

# Resnica in navidezna volja naroda

## V državah nove demokracije volja ljudstva ni prazna beseda in ljudstvo tudi ne bo nikomur dovolilo, da bi jo teptal

Moskva, 23. jun. (Tass). Moskovski tednik »Novoje vremja« prinaša naslednji uvodnik z naslovom »Resnica in navidezna volja naroda«:

»Za presojo razlike med pravo demokracijo in navidezno demokracijo so dogodki v različnih evropskih državah bolj poučni kot cele knjižnice razprav o javnem pravu. V Italiji so voditelji krščansko-demokratske stranke torpedirali koalicio. Namesto stare vlade treh množičnih strank imajo sedaj koalicio krščansko-demokratske stranke z liberalci kvaklunkvisti in monarhisti. Ameriška posojila s svojimi težkimi pogoji so steber gospodarskega programa te koalicije. Teško si je misliti bolj vidno in cinično kršitev volje naroda, kot je ravnanje vodstva krščansko-demokratske stranke, ki se odkrito poslužuje ameriške pomoči.

Ljudje, ki poznajo mehanizem »zapadne demokracije«, bi lahko rekli: Zakaj se čudite? Komu ni znana stranka v neki državi, ki je dobila večino glasov samo zato, ker je ljudstvo obljubljala, da bo vzpostavila prijateljske odnose s Sovjetsko zvezo, a potem vodila tako politiko, da so konservativci vriskali od zadovoljstva!

Drugi primer je Francija. Pri volitvah v novembru 1946. leta so se socialisti zavzemali za vlado treh strank. Zadostoval je migljaj ameriških pretendentov za varuštvu nad evropskimi narodi in predsednik francoske vlade socialist Ramadier je pohitel, da se je otresel komunističnih ministrov z enostavno odstranitvijo predstavnikov večine francoskega delavskega razreda iz vlade.

Na srečo nam življenje tudi kaže primere, ki dokazujejo, da v državah, ki jih je Sovjetska armada osvobodila izpod hitlerjevkega jarma, volja ljudstva ni samo prazna beseda. To se je zlasti pokazalo pri dogodkih na Madžarskem. Ko se je Horthyjev fašistični režim zrušil pod udarci sovjetske armade, so se horthyjevci Ferenc Nagy, Bela Kovacs in drugi čez noč prelevili v demokrate, hkrati pa tudi pripravljali, da zasade nož v hrbet madžarski demokraciji. Ti prikriti horthyjevci so organizirali zaroto proti republiki, zasledujoč cilje, ki popolnoma nasprotujejo njihovim uradnim obljubam in prisegam. Toda nove demokracije, ki so se rodile v osvobojenih državah vzhodne Evrope, so pokazale svojo premoč. Roka pravice je zgrabila za vrat večino teh ljudi in prejeli so zaslužen kaznen, medtem ko so ostali pobegnili, v strahu, da bi prišli pred sodišče madžarskega ljudstva. Zivljenje je pokazalo, da v državah nove demokracije volja ljudstva ni prazna beseda in ljudstvo tudi ne bo nikomur dovolilo, da bi ga teptal.

Nekateri britanski in ameriški krogi trdijo, da so v dogodkih na Madžarskem vmešani moskovski pristi. Na ta način se samo razkrinkava. Kakor je videti, nečesto resno razumeti, da more kakšno ljudstvo vztrajati pri izpolnjevanju svoje volje. Po njihovem mnenju je demokracija v tem, nuditi ljudstvu možnost, da z glasovanjem vsake tri ali štiri leta odloči, katera skupina politikov bo delala v imenu ljudstva. Ti politiki seveda ne upoštevajo dejanskih interesov ljudstva niti obljub, ki so jih dali med volitvami.

Kaj se je prav za prav dejansko zgodilo na Madžarskem? Spremembe vlade ni izvala politična kriza in tudi ne tuje vmešavanje kot v Grčiji, kjer so britanski okupatorji narekovali sestavo vlade. Na Madžarskem je spremembo vlade povzročilo dejstvo, da je predsednik vlade Nagy, ki je bil vmešan v zaroto proti republiki, pobegnil iz svoje države in nato podal ostavko. V skladu z običajnim ustavnim postopkom sta skupščina in predsednik republike imenovala novega predsednika vlade, ki je član iste stranke malih posestnikov, kateri je pripadal tudi Nagy. Novo vlado podpira večina madžarskega ljudstva. Proti njej se dvigajo samo trhlj valovi svetovne reakcije.

Britanski in ameriški diplomati so neutemeljeno obtožili sovjetske oblasti nelojalnosti do zavezniške kontrolne komisije, kar je mogoče pojasniti samo z njihovim besom proti sovjetskimi okupacijskim oblastem na Madžarskem, ki so madžarskim

oblastem sporočili priznanje enega izmed organizatorjev horthyjevke zarote Bele Kovacs, ki je povrh vsega vodil še zločinsko delavnost proti sovjetski armadi. Ta izjava se je nanasala na notranje vprašanje Madžarske in ni imela nikakršne zveze z delom zavezniške kontrolne komisije. Ravnanje sovjetskih okupacijskih oblasti na Madžarskem je olajšalo madžarskemu ljudstvu njegovo težko in važno nalogo pri odstranjevanju zadnjih sledov nacizma in fašizma.

Angleški in ameriški reakcionarji se samo smešijo, ko trdijo, da so baje na Madžarskem omejili voljo ljudstva. Zakaj naj bi šel po njihovem pojmovanju madžarski narod po poti horthyjevih zločincev, sovjetskih agrarne reforme, izdajalcev in verolomnežev?

Brez dvoma, v Angliji in Ameriki so ljudje, ki verjamejo, da si madžarski kmet želi, da bi ga odiral veleposestnik in da delovni ljudje po mestih žele, da bi jih ropali domači in tuji monopolisti, Angleški in ameriški reakcionarji lažejo, ko govorijo o tajnem vmešavanju Sovjetske zveze v notranje zadeve osvobojenih narodov evropskega vzhoda, obenem pa zahtevajo zase pravico, da »surovo posegajo v njihova vprašanja in jim nameravajo vsiljevati voljo«. Narod, ki so se rešili hitlerjevkega jarma, nečesto zamjenjati tega jarma z jarmom drugega imperializma. To se ne bo zgodilo, kajti demokracija 19. stoletja, ki je pomenila napredek proti absolutizmu, ne ustreza več ljudskim željam. Politika nasilja proti ljudskim množicam in majhnim državam zaveza na zelo resen odpor. Za sam obstoj Sovjetske zveze v temeljih spreminja mednarodno ozračje. Politika miru, obrambe suverenih pravic malih držav, spoštovanje volje majhnih in velikih narodov, ki jo vodi sovjetska vlada, daje narodom prepričanje, da se morejo boriti za svoje pravice in da jih lahko izvojujejo.

Vedno težje je rožljati z idejami formalne demokracije in voljo ljudstva zamjenjati s samovoljno vladavino politikov, ki so v službi borževancev, bančnikov in veleposestnikov.

### Proračun Ruske SSR

Moskva, 23. jun. (Tass). Vrhovni sovjat RSFSR je po poročilu predsednika mandatne komisije in po izvolitvi stalnih komisij pričel razpravljati o državnem proračunu RSFSR za l. 1947.

Finančni minister Safranov je poudaril, da je ta proračun izdelan v popolnem soglasju s proračunom ZSSR in načrtom za obnovo in razvoj narodnega gospodarstva RSFSR za drugo leto vojne petletke. Dohodki so proračunani na 46.135 milijonov, izdatki na 46.075 milijonov rubljev. Prebitek znaša torej 60 milijonov rubljev, 90 odstotkov izdatkov bo investiranih v obnovo in razvoj narodnega gospodarstva ter za socialne in kulturne potrebe prebivalstva. V narodno gospodarstvo so vloženi 9145 milijonov, v prosveto 17.262 milijonov, v zaščito narodnega zdravja in fizkulturo 10.404 milijone, v socialno zavarovanje in skrbstvo 4.751 milijonov rubljev. Za strokovno dviganje kadrov v vseh panogah narodnega gospodarstva so določene 3 milijarde rubljev.

### Izdelan je film »Resnica o Pulju«

Zagreb, 24. jun. Glasilo Ljudske fronte Hrvatske »Vijestnik« poroča, da je končalo snemanje dokumentarnega filma pod naslovom »Resnica o Pulju«.

V filmu prikazuje junaško borbo puljskega ljudstva za svobodo in proti breobzirnemu ropanju in uničevanju narodne imovine, ki ju izvajajo sovražniki miru in demokracije. Film predloži vrsto dokumentov, ki govorijo o nečloveških delih zloglasne civilne policije.

V filmu je poudarjena enotnost Hrvatov in Italijanov ter privrženost puljske mišine k FLRJ, ki sestavlja delovno brigado »Slavka Grubiša« in jo pošilja na mladinsko progo Samac-Sarajevo.

# Naša skupna naloga je, da do konca izkoreninimo fašizem

## Ki je najnevarnejši sovražnik delavskega razreda in vsega naprednega človeštva

Beograd, 24. jun. Plenum glavnega odbora Enotnih sindikatov Srbije se večer okrog 11.40 obiskali člani delegacije sovjetskih in albanskih sindikatov v spremstvu predsednika centralnega odbora ESJ Djura Salaja.

Priloh gostov so navzoči pozdravili z vzklikanjem Sovjetski zvezi in LR Albaniji.

### Govor zastopnika sovjetskih sindikatov

Na pozdrav predsednika jugoslovanskih sindikatov je odgovoril v imenu sovjetske delegacije Ivan Poloka, ki je dejal:

»Dragi tovariši in tovaršice! V imenu delavcev, inženirskotehničnega osebja in nameščenecv Sovjetske zveze vam sporočam bratski pozdrav, po vas pa tudi vsem delavcem in nameščenecv Jugoslavije. Po zmagoviti zaključitvi vojne proti nemškim osvajalcem in japonskim imperialistom se je naše ljudstvo lotilo mirnega dela. Sedaj stoji pred narodi Sovjetske zveze osnovna naloga, da se vzpostavi predvojna raven proizvodnje v industriji in kmetijstvu nato pa, da se ta raven v čim večji meri prekorači.

V stalinskih petletkah, zlasti pa med domovinsko vojno, so si sovjetski sindikati pridobili ogromne izkušnje pri organiziranju vseveznege socialističnega tekmovanja in njegovega vodstva. Sedaj se v vsej naši državi z vsakim dnem vedno bolj širi novo množično gibanje, čeprav delovni polet meri na izvršitev in prekoračenje letnega, trimesečnega, mesečnega in dnevnega načrta in vsakem podjetju, oddelku in brigadi. Delavci in nameščenici so sprejeli obveznosti, da bodo izvedli plan l. 1947 do 30. oktobra Oktobrske socialistične revolucije, do 7. novembra 1947.

Postaviti se moramo na čelo temu veličastnemu gibanju in aktivirati v socialističnem tekmovanju vse delavce in nameščenice. Zmagovalec v tekmovanju je pri nas podjetje, ki redno izvršuje in presega plan vse proizvodnje, ki zagotavlja redno povečanje in visoko kakovost proizvodnje, ki izvršuje nalogo povečanja produktivnosti dela in zmanjšanja proizvodjalnih stroškov, ki izpolnjuje program stanovanjstva in kulturne izgradnje, ki skrbi za zboljšanje zaščite dela in življenjskih pogojev delovnega ljudstva.

V vseveznem socialističnem tekmovanju prihajajo na površje in se vzgajajo stotisoči novih stahanovcev in udarnikov, katerih izkušnje in spretnosti se prenašajo na vse ostale delavce, nameščenice in inženirskotehnično osebje.

Delavci, ki so se posebno izkazali v tekmovanju, uživajo pri nas posebno pozornost. Podjetjem, ki so pokazala v tekmovanju najboljšo uspehe, se podeljuje zastave ministrskega sveta, vseveznega Sovjetskega sindikatov in ministrstev poleg denarnih nagrad, od katerih se 65% določa za individualno nagradjanje delavcev in nameščenecv, 35% pa za kulturne in življenjske potrebe delovnih ljudi.

Razen tega dobivajo najboljši delavci, nameščenici in inženirji ter tehnično osebje pisemne pohvale njihova imena pa se zapisujejo v častnih knjigah podjetja. Sindikalne organizacije se aktivno udeležujejo dela pri zagotavljanju nadaljnega tehničnega napredka industrije. Sindikati sodelujejo pri izdelovanju načrtov za uporabljanje znanstvenih in tehničnih pridobitev v proizvodnji. Sklicujejo tehnične konference in posvetovanja, na katerih se obravnavajo znanstvenotehnični ukrepi, kar vsestransko pripelje k razvoju ustvarjalne pobude izumiteljev in racionalizatorjev. Sindikalne organizacije pripravljajo po podjetjih tehnične krožke.

Poloka je govoril nato o velikem prihranku, ki se ga doseže z racionalizatorskimi delovnimi metodami v Sovjetski zvezi, nato pa je nadaljeval:

»V zvezi s petletnim planom se je pokazala potreba, da se usposobijo novi kadri. Naši sindikati podpirajo voditelje gospodarskih organizacij pri izpolnjevanju te važne naloge. Sovjetskim sindikatom je poverjena kontrola nad izvajanjem delovne zakonodaje. V naši državi se v celoti skladajo interesi socialistične države z interesi ljudstva. Petletni plan zahteva da se kontrolne funkcije sindikalnih organov opravljajo s posebno točnostjo in na vseh področjih. V prvi vrsti prihaja v poštev kontrola nad izvajanjem zakona o 8 urnem delovniku, o delu žen in mladine, o skrajšanem

prostoru preozek, je dovoljeno prehitavanje tramvajev na njegovi levi strani. Prehitavanje vozil je strogo prepovedano na nepreglednih ovinkih, na vrhu strmine, na križiščih, na pregledni cesti pa takrat, kadar prihaja iz nasprotni strani drugo vozilo.

Mimo pešca, ki prečka cesto, sme peljati vozač samo za njegovim hrbtom. Če je kdo na cesti pred vozilom, ga je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je

ta prostor preozek, je dovoljeno prehitavanje tramvajev na njegovi levi strani. Prehitavanje vozil je strogo prepovedano na nepreglednih ovinkih, na vrhu strmine, na križiščih, na pregledni cesti pa takrat, kadar prihaja iz nasprotni strani drugo vozilo.

Mimo pešca, ki prečka cesto, sme peljati vozač samo za njegovim hrbtom. Če je kdo na cesti pred vozilom, ga je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je

ta prostor preozek, je dovoljeno prehitavanje tramvajev na njegovi levi strani. Prehitavanje vozil je strogo prepovedano na nepreglednih ovinkih, na vrhu strmine, na križiščih, na pregledni cesti pa takrat, kadar prihaja iz nasprotni strani drugo vozilo.

Mimo pešca, ki prečka cesto, sme peljati vozač samo za njegovim hrbtom. Če je kdo na cesti pred vozilom, ga je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je

ta prostor preozek, je dovoljeno prehitavanje tramvajev na njegovi levi strani. Prehitavanje vozil je strogo prepovedano na nepreglednih ovinkih, na vrhu strmine, na križiščih, na pregledni cesti pa takrat, kadar prihaja iz nasprotni strani drugo vozilo.

Mimo pešca, ki prečka cesto, sme peljati vozač samo za njegovim hrbtom. Če je kdo na cesti pred vozilom, ga je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je

ta prostor preozek, je dovoljeno prehitavanje tramvajev na njegovi levi strani. Prehitavanje vozil je strogo prepovedano na nepreglednih ovinkih, na vrhu strmine, na križiščih, na pregledni cesti pa takrat, kadar prihaja iz nasprotni strani drugo vozilo.

Mimo pešca, ki prečka cesto, sme peljati vozač samo za njegovim hrbtom. Če je kdo na cesti pred vozilom, ga je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je

ta prostor preozek, je dovoljeno prehitavanje tramvajev na njegovi levi strani. Prehitavanje vozil je strogo prepovedano na nepreglednih ovinkih, na vrhu strmine, na križiščih, na pregledni cesti pa takrat, kadar prihaja iz nasprotni strani drugo vozilo.

Mimo pešca, ki prečka cesto, sme peljati vozač samo za njegovim hrbtom. Če je kdo na cesti pred vozilom, ga je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je

Naloga naših plenorum je, da mobilizirajo delavce za izvedbo plana. Tovariši! Naši narodi so bili že od nekdaj povezani s prijateljskimi vezmi.

V skupni borbi proti fašističnim osvajalcem se je prijateljstvo med našimi narodi prekalilo, se je okrepilo bratsko sodelovanje narodov Jugoslavije in ZSSR.

Danes je naša skupna naloga, da do konca izkoreninimo fašizem, ki je najnevarnejši sovražnik delavskega razreda in vsega naprednega človeštva.

Zivel junaški narodi Jugoslavije in Sovjetske zveze!

Zivel voditelj delovnega ljudstva Jugoslavije, maršal Tito! Zivel naš veliki Stalin!

Po sovjetskem delegatu je spregovoril predstavnik Enotnih sindikatov LR Albanije Kemal Maršeli, ki je pozdravil plenum v imenu delavskega razreda Albanije.

### Sprejem na čast zastopstvu sovjetskih sindikatov

Centralni odbor Enotnih sindikatov Jugoslavije je priredil večeri sprejem na čast Sovjetske sindikalne delegacije. Pri sprejemu so bili predstojnik Centralnega odbora Enotnih sindikatov Djuro Salaj in predsednik Vojta Leković, predsednik glavnih odborov sindikatov Slovenije Anton Dolinšek, Bosne in Hercegovine Sefket Magaljevič, Makedonije Strahil Cigov, Črne gore Vlado Boković in drugi. Navzoči je bil tudi podpredsednik albanskih sindikatov Kemal Maršeli, ki je na obisku pri naših sindikatih.

Med sprejemom je vodja Sovjetske sindikalne delegacije Dertzin izjavil med drugim:

»Vsi smo prijetno ganjeni, ker smo našli tako topel sprejem pri voditeljih jugoslovanskih sindikatov. Med našim kratkim bivanjem v Jugoslaviji smo se lahko prepričali o veliki ljubezni, ki jo čutijo jugoslovanski narodi do Sovjetske zveze.«

### Čestitka sekretarju Mihailu Tarasovu

Centralni odbor Enotnih sindikatov Jugoslavije in delegacija Vseveznege Centralnega sveta sovjetskih sindikatov, ki se mudi v Jugoslaviji, sta poslali brzojavno čestitko sekretarju Vseveznege centralnega sveta sovjetskih sindikatov g. Mihailu Tarasovu ob njegovi izvolitvi za predsednika Vrhovnega sovjeta RSFSR. Brzojavka se glasi:

»Ob vaši izvolitvi za predsednika Vrhovnega sovjeta RSFSR vam čestita centralni odbor Enotnih sindikatov Jugoslavije in delegacija Vseveznege centralnega sveta sovjetskih sindikatov, ki se mudi v Jugoslaviji. Najskrenejše ob vaši novi dolžnosti.«

### Odlikovanja Prezidija Ljudske skupščine FLRJ

Z odlokom Prezidija Ljudske skupščine FLRJ Jugoslavije so bili na predlog predsednika vlade FLRJJ odlikovani za posebne zasluge našim narodom med narodno osvobodilnim bojem, za utrjevanje bratstva in enotnosti med našimi narodi kakor tudi za izkazano hrabrost:

Z redom za zasluge za narod I. stopnje: Svetina I. Vladimir in Levstik I. Jože.

Z redom bratstva in enotnosti I. stopnje: Jakopič M. Albert in Šlander M. Marinko.

Z redom za zasluge za narod II. stopnje: Čilenšek Rudi, Ribič Jože, Stibrč F. Zdravko, Bratko I. Ivan, Jager F. Jože, Koptar U. Joža, Krnel B. Maks, Podlpelec Ljubo, Kimovec U. Joža, Krnel Olga, Zavrcač Pavle, Maležič F. Matija, Maček F. Poldo, Martinčič Jože, Klarič Jože, Žugelj Martin, Dolinšek Tone, Stopar J. Viktor, Maček J. Cilka, Arigler A. Adolf, Šlander M. Marinko in Molek F. Jože.

Z redom II. stopnje: Rakar I. Frančiška, Jelenc A. Mihaela, Stibrč F. Zdravko, Flajs A. Andrej, Košmar L. Milan, Kukavica

Rim, 23. jun. (Ass. Pr.) V industrijskem področju Piemonta je splošna stavka prometnih delavcev in nameščenecv. Tudi delavci, zaposleni pri iztovarjanju v Turinu, stavkajo.

Splošne stavke prometnih delavcev v Piemontu

# Gonje proti jugoslovanskim izseljencem v Združenih državah Amerike

New York, 23. jun. Odbor za zaščito državljanov tujega porekla je izdelal brošuro proti gonji, ki jo izvaja urad za priseljevanje in naturalizacijo v Youngstownu (država Ohio) proti Američanom jugoslovanskega porekla.

Brošura poudarja, da je največ jugoslovanskih izseljencev prišlo v ZDA pred več kot 35 leti, bežec pred preganjanjem, tiranijo in lakoto v Jugoslaviji. Upali so, da bodo našli v Ameriki svobodo in demokracijo zase in za svoje otroke. Tedaj je Amerika rada sprejela izseljence, ker je potrebovala delovno silo za zgraditev težke industrije, železniški prog in velikih mest. Tudi izseljenci so pri težkem in nevarnem delu prispevali svojo delež k uspehu in bogastvu ZDA.

Jugoslovanski izseljenci so se popolnoma privadili američkemu načinu življenja in pričeli skupno z ostalimi američkimi delavci borbo proti industrijskim »kraljem« in družbam, boreč se za višje mezdje in za boljše delovne pogoje.

Kot so bili jedro proizvodnje, tako so postali v vrstah kongresa industrijskih organizacij jedro organiziranega delavskega gibanja.

Med vojno so skupno z američkim narodom tesno delali in aktivno sodelovali na frontah, dokazujoč s tem svojo zvestobo ZDA. Prav tako so se navduševali za narodno osvobodilno borbo jugoslovanskih narodov pod vodstvom maršala Tita.

Toda v januarju 1947. je urad za priseljevanje in naturalizacijo v Youngstownu (država Ohio) pričel akcije proti Američanom jugoslovanskega porekla. Ključ jih je na zaslišanju in jim grozil z odvzemanjem ameriških državljanških listin, če ne bodo prenehali z naprednim delovanjem med jugoslovanskim življenjem v Ameriki. Urad je pričel strašiti

izseljence, ki še niso postali ameriški državljanji, grozeč jim odkrito z odvzemanjem državljanških izkaznic, samo zaradi članstva v nekaterih kulturnih, društvenih in podpornih organizacijah jugoslovanskih izseljencev. Rečeno jim je bilo, da ne morejo dobiti ameriške državljanške izkaznice, če bodo pošiljali pomoč svojim družinam v Jugoslaviji in da ne bodo mogli postati ameriški državljanji, če ne bodo javno nastopili proti jugoslovanski vladi.

Ravnanje urada za priseljevanje in naturalizacijo napram jugoslovanskim izseljencem ni samo nerazumljivo, ampak tudi ogroža osnovne demokratične pravice vsega ameriškega naroda.

### Mila obsodba hitlerjevkega rablja na Dunaju

Dunaj, 23. jun. (Tass) Avstrijsko sodišče, ki je pred kratkim opustilo vojnege zločinca Guida Schmidta, je obsodilo znanega hitlerjevkega zločinca Kraupatza, bivšega načelnika dunajskega oddelka gestapa, samo na 15 let ječe, čeprav je sodna preiskava ugotovila zverinske podlosti tega hitlerjevkega rablja.

Kraupatz ni zanikal storjenih zločinov, vendar se je skliceval na višja povelja. »Oestereichische Volksstimmec« piše:

»Za Kraupatza so sodniki obhvalili mehko srce. Uporaba člena o »blagi kazni« je v njegovem primeru povsem čudna. Na nuernberški razpravi je bilo odločeno, da sklicevanje na »višja povelja« ne more biti razlog za milo sodbo, ker bi bil končno za vse nacistične zločine odgovoren le Hitler. Razen tega je bil Kraupatz znan po svoji podlosti v rabeljskih podvigih.«

»SIRITE TISK OF!«

### Železniško progo, kadar so zatvornice spuščene

Prav posebno je treba paziti pri prehitavanju. Prehitavanje je dovoljeno, ni mimo leve strani tistega vozila, ki ga hoče vozač prehiteti. Vozač prehitavečega vozila pa mora dati vedno znamenje s trobilom, da opozori sprejdeno vozilo na prehitavanje. Sprejdeno vozilo se mora umakniti, kolikor mogoče na desno in v času prehitavanja ne sme nikdar povečati svoje brzine. Pri prehitavanju mora



V »Tednu prometa« sodelujejo pri urejanju prometa tudi mladinci — pomožni prometniki. Mladinec opozarja pešca, kje mora prečkati cesto

vozač že v primerni razdalji prehajati na levo. Čim manjša je brzina sprejdenega vozila, tem večja mora biti razdalja, ko prehaja vozač na levo in prehitava sprejdeno vozilo. Ko prehitivo vozilo, mora vozač zaviti le polagoma zopet na svojo desno stran, toda nikdar ne tik pred vozilom, ki ga je prehitel. Prehitavanje tramvajev je dovoljena samo na njegovi desni strani, čim je med tramvajem in desnim robom vozišča dovolj širok prostor za prehitavanje. Samo, če je



V »Tednu prometa« sodelujejo pri urejanju prometa tudi mladinci — pomožni prometniki. Mladinec opozarja pešca, kje mora prečkati cesto

### »TEDEK PROMETA«

## cestnem prometu

Glavni vzrok prometnih nesreč je, da pešci, niti kolesarji, niti soferji ne upoštevajo določil uredbe o cestnem prometu, oziroma jih ne poznajo. Za to je namen »Tedna prometa«, da tudi seznanjeni vsakega posameznika s temi pravili in določili cestno prometnih predpisov.

Uredbo o cestnem prometu je izdelalo ministrstvo za notranje zadeve LR Slovenije že v juniju 1945 in je izšla v 10. št. Uradnega lista VLRS. Najvažnejša določila uredbe zadevajo vozače vseh vozil (motorna, vprežna, kolesarji), ki morajo poznati mednarodne prometne znake in se po njih ravnavati. Voziti moramo vedno po desni p-lovici ceste in na desni strani te polovice. Čim počasnejša je voznja, tem bliže se mora vozač držati desnega roba ceste. Pri zavoju na desno mora voziti v majhnem loku in ob svojem desnem robu, pri zavoju na levo pa po zunanem loku vozišča. »Re«nje ovinkov ni dovoljeno in je prekršek cestnega reda. Vsak vozač mora nakazati spremembo smeri vožnje s puščico ali z roko.

Največ prometnih nesreč zakrivi prevelika brzina vseh vozil. Soferji ne poznajo in se ne ravnavajo po predpisih o brzini motornih vozil. Brzina

mora biti vedno taka, da more vozač vozilo pravočasno ustaviti v vsakem položaju. Sofer mora prilagoditi brzo stanju ceste, preglednosti, razgledu, svetlobi oziroma razsvetljavi, srečavanju in prehitavanju. Vozač mora, ko se približuje križišču, vedno zmanjšati brzo, zlasti v mestih. — Največja brzina v strnjemem naselju sme biti le 30 km na uro za avtomobile, za motorje pa 20 km. Izven strnjemih naselij sme biti največja brzina za osebne avtomobile in motocikle 80 km na uro.

Pri srečanju dveh vozil se morata obe vozili odmakniti pravočasno proti svojemu desnemu robu vozišča in sicer toliko, da je srečanje mogoče brez vsake nevarnosti. Pri tem je treba poudariti, da je treba tem bolj pri srečanju zmanjšati brzo obeh vozil, čim ožja je cesta. Včasih se tudi dogodi, da na ozki zaseki, na ozkem mostu ali na gorski poti srečanje dveh vozil ni mogoče. V tem primeru se mora umakniti nazaj tisti vozač, ki v danem položaju to najlažje stori. Pri srečanju razsvetljenih vozil z drugimi razsvetljenimi vozili mora vozač motornega vozila pravočasno zasenčiti žaromet. Zasenčenje žarometov je tudi obvezno pri srečanju pešcev v strnjemih skupinah in pred

na mestih, kjer je cesta ozka in na ovinkih. Pri izvozu iz dvorišča mora biti vozač zelo previden; če pa cesta ni pregledna, mora stati pri izvozu vedno osebna, ki opozarja na izhodu vozila. Pri uvozu v dvorišča in pri vsakem zaviljanju čez cesto na levo se mora vozač vedno prepričati, če je cesta za njim prosta. V temi in megli morajo biti na vozilu vedno prižgane luči.

Gasilska in reševalna vozila v službi imajo vedno prednost. Njim je dovoljeno prekoračiti najvišje dovoljene brzine, toda kljub temu morajo voziti z največjo previdnostjo.

Uredba o cestnem prometu predpisuje tudi kazni za kršitev prometnih uredb. Kršitve cestnih predpisov, kolikor ne spadajo v pristojnost ljudskih sodišč, kaznuje okrajni LO na območju tistega ozemlja, kjer se je kršitev dogodila. Kaznuje z globo od 100 do 10.000 din, s prisilnim delom 5 do 30 dni, z odvzemanjem izkaznice za vožnjo enega leta ali v primeru težjih prekrškov z odvzemanjem soferške izkaznice za vedno. Prav tako se odvzame izkaznica pijanemu vozačem. V primeru težje kršitve kaznuje kršilca ljudsko sodišče, ki lahko izreče tudi najvišjo, smrtno kaznen.

Če bodo soferji, kolesarji in tudi pešci disciplinirani ter se ravnali po vseh predpisih cestnega reda, bono lahko omejili število prometnih nesreč.

# Prva ljubljanska udarna brigada Toneta Tomšiča najboljša slovenska brigada

21. junija je bila na mladinski progi brigada »Toneta Tomšiča« drugič proglašena za udarno.

Dne 16. julija bo stekel prvi vlak od Samca do Doboja — skoraj 70 km proge bo dograjenih. Z vsa silo so se brigade I., II., III. in XI. sekcije zagrizle v svoje delo, da bi naredile, kar so obljubile: premagati je treba najtežje ovire na prvi tretjini proge, da bodo vsa dela končana ob roku, ki so si ga graditelji sami zastavili. Prvotni načrt je predvideval dograditev proge do Doboja sele s 1. avgustom.

Pred graditelji na teh štirih sekcijah stoji predvsem trije veliki problemi: velik nasip pri Doboju, težavni skalnat teren z mnogimi globokimi useki severno od Doboja — in najtežji objekt celotne gradnje Savski most pri Samcu.

Nasip pri Doboju so brigade 13. in 14. odseka dogradile, zemeljska dela na II. in III. sekciji ob poletu graditeljev vztrajno napredujejo in tudi most bo pravočasno dograjen.

Pri postaji Strizivojna — Vrpolje se odcepi — za zdaj še lokalna — proga proti Slavonškemu Samcu. Včasih je bilo tu zelo malo prometa — po en vlak na dan v vsako smer. Ko bo proga dograjena, bo postaja Strizivojna — Vrpolje železniško križišče, pomembnejše od Slavonškega Broda.

Od Slavonškega Samca je treba speljati tir nekaj kilometrov daleč skozi slavonsko ravnino do savskega brega in mostu. Most sam in kolikor je proge v njegovem neposrednem območju na obeh bregovih — to je delo XI. sekcije »sekcije za zgraditev savskega mostu«, kakor se uradno imenuje. Ker ima ta sekcija vse delo koncentrirano na razmeroma kratkem sektorju, ima to posebnost, da je vseh njenih 18 brigad nameščenih v velikem skupnem taborišču v Slavonškem Samcu.

Ko prideš sem naravnost iz srca Bosne, močno začetni prehod v docela drugačen tip pokrajine. Od Doboja na severje dolina Bosne stalno širi, pri Modriču (kjer je sedež I. sekcije), pa že zapaziš, da si v območju Save, v vse bolj in bolj zna-

čilni panonski pokrajini. Se sicer spremljajo cesto džamije in neštete druge značilne slike bosanskega življenja — a zemlja in polja in tudi vasi so tu drugačne: široka polja, vrtovi, svetlejša naselja, značilni panonski vodnjaki...

Ko stopiš v Bosanskem Samcu s kamiona, te še enkrat kakor za slovo zajame značilni vrvež bosanskega uličnega življenja s svojimi ostanki preteklosti — deset minut kasneje pa, ko prekoračiš pontonski most na Savi, ki so ga zgradili pionirji JA, in se bliža Slavonškemu Samcu, pa si v docela drugačnem svetu; tu si sredi izrazito slavonske vasi.

Tu je ogromen travnik. Vse okrog in okrog stoji barake, v sredi pa fizikturna igrišča. Ob vsaki baraki drog z zastavo, med njimi so tri slovenske: v tem taborišču — ki je najlepše in najudobnejše urejeno na vse progi — so tri slovenske brigade: I. ljubljanska udarna, udarna UDB brigada Toneta Tomšiča, trboveljska udarna in IV. primorska brigada.

I. ljubljanska brigada je ena najboljših slovenskih brigad, kar jih danes dela na progi. Dosegla je, kar se doslej še nobeni brigadi ni posrečilo: že 14 dni po pričetku dela je dobila sekcijsko desetdelno prehodno zastavico in s tem naziv udarne brigade.

Ker je teren tu izrazito ravninski, gradijo progo na poseben, nov način, ki ga doslej še nismo poznali. V nizki ravnini ni mogoče vzdolž trase kopati rovov in iz njih dobivati zemljo za nasip, ker bi se z najmanjšim odkopavanjem zemlja zamocvirila. Talna voda je tu tik pod površino. Zato je postopek pri gradnji tak: na ravnino so položili tir brez nasipa — a točno v smeri, v kateri teče trasa. Od tega tira se odcepi pomožni časni tir, ki zavrže naravnost v strugo Save. Tu se koplje material, se nalaga na kompozicije vagonov, ki jih potem zapeljejo na neozgrajeni progi do mesta, kjer material na obe strani raztovorijo, poravnajo in pod že postavljenim tirom zatolčejo. Tako se tir sprosti dviga obremen z rastočim nasipom.

Tomšičevci so dobili udarni naziv že pri polaganju tira. Prevzeli so to delo — še 970 m tira je bilo treba položiti. Koliko časa bo to delo zahtevalo? Treba je bilo na postaji natočiti in na gradilišču raztovoriti 88 tračnic, težkih po 1000 do 1500 kg, prav tako natovoriti in iztovoriti 1434 pragov — vse to namestiti, premeriti in tračnice strokovnjaško prirediti. Brigada je imela v tem času 230 brigadirjev — od tega 130 mladink in 100 mladincev.

Koliko časa bomo potrebovali? Sklenili smo: Tri dni! V nedeljo zjutraj mora biti proga položena! Niheč jim ni verjel, da bodo to res napravili. Saj to je vendar nemogoče!

Pa so napravili. Niso počivali teh 72 ur. Na tri osemurne izmene so se razdelili — a vsi so delali po več. Niheč se ni mogel ločiti od dela. Kaj je osem ur! Se, še — v treh dneh moramo tir položiti! Ko je deset, dvanajst, celo dvajset ur delal, so ga tovariši prisilili, da je šel počivat — dve, tri ure je spal — in že je bil spet na gradilišču. Tako je prišlo, da je Zupanc vzdržal pri delu neprekinjeno 48 ur, da je Brozovič v 72 urah, kolikor je delo trajalo, bil 60 ur pri delu.

Ali so to pravilice? Ne — to je tisti polet mladine na progi, to je tisto njeno delovno junaštvo, o katerem vsi govorimo, za katerega pa vendar marsikdo ne ve, o katerem marsikdo nima pojma.

Da ste jih videli, ko so polagali zadnje tračnice. Da, bili so trudni — a vendar, kaj to pomeni! Zadnja tračnica je bila vendar položena v soboto popoldne. Takrat se je nekdo spomnil: »Tovariš komandant, napravimo to, kot se spodobi!« — Komandant je razumel, kaj hočejo. Trideset jih je pristopilo k tračnici, petnajst klesje je zagrabilo. »Brigada mirno! Nosači korakom naprej — marš! Pesem!«. Zdelo se je, da tračnica kar sama od sebe leti po zraku. Vrvavnari so jo nesli, paradni korak je udarjal, donel je napev: »Hej brigade!«

To je bila zmaga. In to je dosegla brigada, ki je imela več kakor polovico deklet — pri vsem delu one za svojimi tovariši niti malo ne zaostajajo.

Tomšičevci se niso izkazali samo po izrednem delovnem poletu in neumornosti, ampak delajo tudi »z glavom« — da povečajo svojo storilnost tudi z novatorstvom, ki je sicer skromno, a vendar pomembno in odločilno. — Ko kompozicija pripelje svoj tovor zemlje, jo hitro razmečejo in poravnajo — utrjevali in zatolčili so jo pa sprva z navadnimi dvo-ročajnimi nabijači. Ker pa z njimi med že položeniimi pragovi in tračnicami ni bilo mogoče trdno nabijati, so si morali pomagati z lopami in krampi — a na ta način je bilo delo zamudno. Dnevno so brigade na tej sekciji dvignile progo v dolžini po 20 do 40 m. Tomšičevci so napravili novo orodje: nabijači z enim ročajem in obliki velikih lesenih kladiv, s katerimi lahko dosežeš zemljo tudi pod pragovi in tračnicami. Na ta način so že prvi dan dosegli 80 m, prišli so celo do 200 v enem dnevu. Danes imajo že vse brigade tod naokrog taka kladiva — in storilnost na vsej sekciji je neprimerno večja.

V 20 dneh je brigada: iztovorila 10.615 m<sup>3</sup> vgradila 8.529 m<sup>3</sup> zatolkla 9.047 m<sup>3</sup> dvignila za 10 cm 8.239 m tira Poleg tega je opravila več važnega pomožnega dela, čiščenje terena, urejanje trase, nakladanje in razkladanje gradbenega materiala in podobno. Se zdaj je dosti prostovoljnega dela izven rednega delovnega časa, tako da je 220 brigadirjev v 10 dneh napravilo 2234 delovnih dni! Torej v 10 dneh 34 prostovoljnih delovnih dni!

Tomšičeva udarna brigada, ki jo sestavlja pretežno delavska mladina Ljubljane, se vrne domov zadnje dni tega meseca. Ljubljana ji bo priredila sprejem, kakršnega je s svojim delom zaslužila. Herbert Grün

# Po vsej državi sklepajo kmetje odkupne pogodbe za proste žitne presežke

Prizadevanje države, da odkupi našega kmeta in kmečkih obdelovalnih združev vse proste presežke žita, uspeva po vseh republikah. Pozivu za sklenitev odkupnih pogodb se povsod odzivajo kmetje v velikem številu in že na podlagi dosedanjih rezultatov smemo pričakovati, da bo žitna odkupna akcija dosegla uspeh.

Za Slovenijo lahko že danes trdimo, da je izpolnila svoj plan sklenjanja pogodb za odkup prostih presežkov žita. Po zadnji objavi ministrstva za trgovino in preskrbo LRS z dne 23. ju-

knjnih pogodb v teh pokrajinah, lahko na osnovi posameznih poročil okrajnih združev in republik pričakujemo, da bo zaključna slika kljub raznim pomanjkljivostim zadovoljiva.

V Vojvodini je do 13. t. m. sklenilo pogodbe za odkup prostih presežkov žita že 8637 kmetov in 294 združev. Največji uspeh je do tega roka doseglo odkupno podjetje »Zitoprometec« v Subotici, ki je sklenilo odkupnih pogodb za 241 vagonov prostih presežkov žita. Na drugem mestu je bilo podjetje »Zitoprometec« v Zrenjaninu, ki je odku-



V Moškancih pri Ptujju podpisujejo pogodbe za odkup prostih presežkov žita

nija so trije okraji iz naših žitnorodnih področij že prekoračili za visoke odstotke svoj odkupni plan. A tudi okraja Murska Sobota in Ptuj, ki imata največjo obveznost, se bližata stodstotnemu uspehu. Prve rezultate je pokazala odkupna akcija tudi že v ne-žitnorodnih okrajih, kjer je prevzel vodstvo v sklenjanju odkupnih pogodb kranjski okraj.

Kakor v Sloveniji, se je v tem mesecu začelo sklenjanje pogodb za odkup prostih žitnih presežkov tudi po drugih republikah. Glavna pozornost je pri tem obrnjena na Srbijo in Hrvaško, kjer so naše največje žitrodne pokrajine Vojvodina, Slavonija in nekateri predeli Srbije. Čeprav še nima celotnega, skupnega pregleda dosedanjih uspehov pri sklenjanju od-

pilo 197 vagonov prostih presežkov žita. Najboljši okraj je bil okraj Jaska Tomič, ki je sklenil odkupnih pogodb že za 107 vagonov prostega žita. Med okrajnimi združnimi zvezami se je do tega roka najbolj postavila združna zveza v Somborju, ki je sklenila odkupnih pogodb za 8,23 % skupne količine po planu določenih prostih presežkov žita, ki naj se v tem okraju odkupijo.

Dobro se je sklenjanje odkupnih pogodb razvijalo že v prvih dneh tudi v Slavoniji in Baranji, kjer so na primer v osiješkem okraju sklenili do 10. t. m. že 3000 pogodb. Sklenjanje odkupnih pogodb je predmet tekmovanja okrajnih in krajevnih odborov in so se pri tem izkazali poleg okolice Osijek zlasti okraji Vukovar, Donji Mihaljevec, Beli Manastir in Valpovo.

Na Kosovu in v Metohiji so v začetku dosegli največje uspehe v državi, kar kaže na velike uspehe v glikovniški, peškem, šarplaninskem, gračaniškem in lapeškem okraju. Na Hrvaškem so razen doslej omenjenih uspehov dosegli dobre rezultate tudi v varaždinskem okraju, kjer je okraj Prelog do 13. t. m. izpolnil svoj odkupni plan 95-odstotno. Dobre uspehe

so dosegli tudi v okrajih Vukovar in Sisak.

Dne 17. t. m. se je po vsej Vojvodini začel sudarški tedenc za sklenjanje pogodb o odkupu prostih presežkov žita. Podjetje za promet z žitom v Novem Sadu je pozvalo vsa odkupna podjetja na ozemlju Srbije na sedemdnevno tekmovanje. V novosaškem in žalbajskem okraju ter v mestu Novem Sadu je bilo do 16. junija sklenjenih odkupnih pogodb za 109 vagonov prostih presežkov žita. Odkupni akciji so priskočile na pomoč tudi frontne organizacije, katerih aktivisti obiskujejo vasi in tolmarijo kmetom prednosti uredbe o odkupu prostih presežkov žita. Uspeh intenzivnejšega odkupnega dela in sodelovanja množičnih organizacij se je poznal že prve dni. Tako so poročali že 19. t. m., da je po vsej Vojvodini sklenilo odkupne pogodbe že 22.515 gospodarstev in 397 delovnih združev. Na prvem mestu je po doseglih uspehih še vedno okraj Jaska Tomič, kjer so siromašni kmetje, delovne zadruge in kolonisti najbolj razumeli pomen odkupa. Mnogo kmetov je že dopolnilo svoje prejšnje pogodbe in sklepajo nove pogodbe za odkup prostih presežkov, ki presegajo obvezno oddajo za 100 %. Vasica Višnjicevo z 12 družinami, ki je pretrpela med vojno 150 žrtve, se je obvezala, da bo prodala državi več kakor 6 vagonov prostih presežkov žita.

V Baranji in Slavoniji je do 17. junija sklenilo odkupne pogodbe že 12.000 proizvajalcev. Najbolje je do tega roka tekla odkupna akcija v vseh vukovarskih okrajih, kjer je bilo sklenjenih že 3000 pogodb. V tem okraju so do tega roka izpolnili 35 % odkupnega plana, najboljši uspeh pa so dosegli v Tovarniku in Solinu.

V Srbiji je po zadnjih poročilih na prvem mestu v sklenjanju pogodb mačvanski okraj. Tudi v tem okraju je bil od 15. do 22. t. m. sudarški tedenc za sklenjanje odkupnih pogodb. Že prvi dan v tem tednu je bilo podpisanih pogodb za 25 vagonov prostih presežkov žita. Največji uspeh je dosegla vas Glušci, kjer se je že prvi dan obvezalo 170 gospodarstev, da bodo oddala 4 vagona prostega žita.

Končno omenjamo, da se sklepajo pogodbe za odkup prostih presežkov žita tudi v Makedoniji, kjer so do 18. t. m. dosegli naslednje uspehe: od količine, predvidene v načrtu, so odkupili prostih presežkov v svetnikolskem okraju 17,5 %, v skopeljskem okraju 43 %, v kumanovskem okraju 14 %, v bitolskem 9 %, v strumickem 103 %, v gostivarskem okraju 75 % in v kočanskem okraju 23 %. Vsa Makedonija je do tega roka izpolnila 25 % plana odkupa prostih presežkov žita.

Sklenjanje pogodb se po vseh republikah še nadaljuje in se s sodelovanjem množičnih organizacij tudi odpravljajo napake in pomanjkljivosti, ki so se pokazale med akcijo na posameznih področjih

## II. celjska MDUBna mladinski progi

Brigadirji in brigadirke II. celjske udarne brigade se dobro zavedamo naloge, ki jo je postavil pred vsa mladina VII. plenarni sestanek centralnega sveta LMJ-e in storimo vse, da bi bil naš delež pri gradnji mladinske proge čim večji. Dobro vemo, da smo obljubili maršalu Titu, da bo 29. novembra spjel prvi vlak od Samca do Sarajeva. Majhna in šibka je naša brigada, vendar je dosegla že na vseh poljih dokaj lepe uspehe, še prav posebno v dneh 1. do 10. junija, ko si je priborila udarniški naslov. Pri fizičnem delu je naloge, ki je bila dana za deset dni, izvršila v petih dneh, in sicer s prav dobro kvaliteto, poleg še drugih, v planu nepredvidenih del. Popravili smo ceste, regulirali potoke in zavarovali nasipe pred vodo.

Prav posebno se je pokazalo naše delo na kulturno-prosvetnem polju. Imamo tečaj za analifabete, tečaj za polpismene in za cirilico. Tudi risarski krožek se je dobro odrezal, ki je izdelal nekoliko slik, ki jih je potem glavni štab poslal na razstavo v Moskvo. Diletantska skupina je ob tabornih ognjih pokazala sadove svojega dela. Tudi pisali smo mnogo. V časopise smo poslali v teh desetih dneh 20 dopisov, na teren in organizacijam pa 94. poleg člankov za stenčase. V fizikturni smo prav tako dosegli lepe uspehe. Za fizikturno značko se je prijavila vsa brigada in

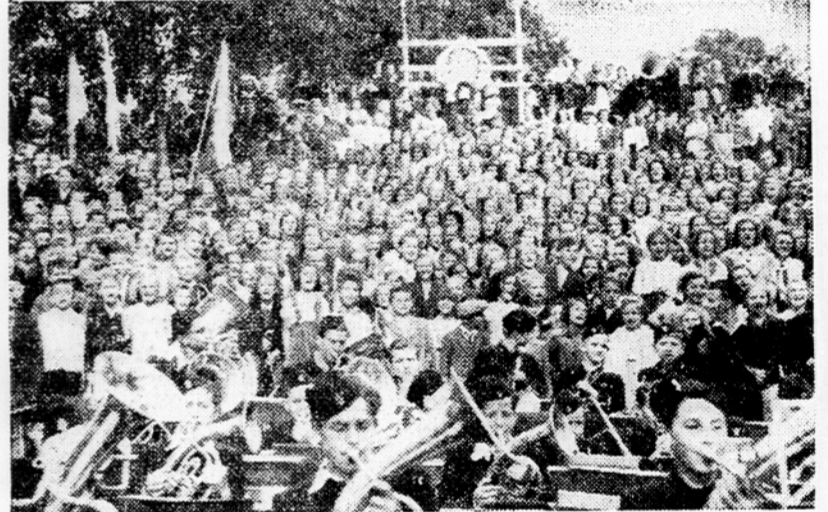
smo tudi že napravili preko 300 norm. Na liahkoatletskem tekmovanju sekcije smo osvojili 3. mesto, v nogometu smo prišli v finale sekcije in v Solu dosegli celo prvenstvo. Da bi čim več koristili okolici smo prebivalstvu, smo osnovali analifabetski tečaj za male pionirje, da na ta način pripomoremo k pobujanju nepismenosti in dvigu kulturne višine prebivalcev doline Bosne.

Bežna je ta slika dela, vendar vsaj malo prikazuje naš odnos in našo ljubezen do dela, predvsem pa našo predanost Titu in domovini.

II. celjska MDUB

## Gradnja velike rečne ladje-delnice na Savi pri Beogradu

Naš petletni gospodarski plan določa, da bomo zaradi obnove in povečanja plovnega parka doma zgradili rečne vlačilce in tovornjake z 20.400 konjskimi silami in 57.300 tonami nosilnosti. Zato moramo dokončati obnovo in razširjenje obstoječih ladjedelnic in zgraditi dve novi ladjedelnici. Lani smo pričeli graditi nedaleč od Beograda na Savi v Bežanjskem zimovniku moderno rečno ladjedelnico, ki bo lahko na leto zgradila 6 vlačilcev in 30 tovornjakov (šlepov). Zgrajeno je že poslopje za delavnice, prav tako je zgrajena že obala. Po planu bodo gradbena dela za to ladjedelnico končana do konca tega leta.



Festival v Stični: Nastop 1000 plonirjev in mladinske godbe iz Siske pod vodstvom tov. Avgusta Sullogja



Festival v Stični: Skupina narodnih noš iz St. Vida na Dolenskem

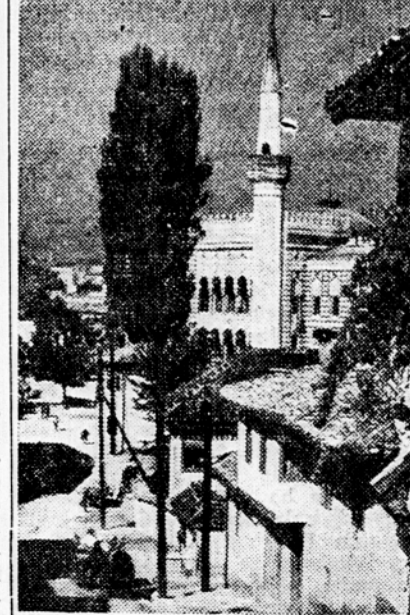
## TURIZEM S poti po Jugoslaviji

**Sarajevo**  
Cesta, ki smo jo od Zenice do Sarajeva opravili z avtomobilom, nam je odkrila le skromen del naravnih lepote, zaradi katerih bo Bosna v bližnji bodočnosti poleg cele vrste zgodovinsko pomembnih krajev močno zaslovela. Rodovitna polja se na polju umikajo hribovskim predelom osrednje Bosne. Reko izstaja imena smo pustili daleč ob strani. Gostovi bukev



Sarajevska čaršija

zgradili tovarne, sodobne delavske kolonije. Staro mesto bo ostalo v glavnem neokrnjeno. V malokaterem mestu pazijo tako skrbno in vestno na ohranitev zgodovinskih in kulturnih spomenikov. Po osvoboditvi so odkrili že nekaj starih turških hiš z dragoceniimi slikarji. Obiskovalci Sarajeva naj ne pozabijo obiskati Begovo džamijo s svojo bogato orientalsko arhitekturo in ornamentiko, s starin-



Motiv iz Sarajeva. V ozadju palača mestnega ljudskega odbora v vzhodnem stilu

skim marmornim vodnjakom. Palača mestnega ljudskega odbora prav tako zasluži pozornost, zidana v pristnem bosanskem slogu, ki spominja na staro maversko arhitekturo. V starem delu mesta, na čaršiji, lahko občuduješ muslimanske obrtnike, ki v pritlikavih kolibah izdelujejo čudovite rezbarije na bakrenih posodah, skodelicah, krožnikih in malih okraških za dom. Kolibe bodo čez čas izginile in obrtniki bodo v novih higienskih prostorih, organizirani v združbah, lahko mnogo pripomogli s svojimi izdelki k turistični propagandi bosanske narodne umetnosti. V tovarni preprogo so pred kratkim proglasili 14 udarnikov. Bosanske preproge slove daleč po svetu. V etnografskem muzeju, ki je ostal nepoškodovan, se seznaniš z bogato bosansko folkloro.

Spoznali smo vedre, iskrene in delovne bosanske ljudi. Močan vtis smo odnesli s sprejema pri predsedniku vlade Rodoljubu Colakoviju, ki je eden prvih borec in soustanoviteljev naše nove države. Neprisiljen, priščeren razgovor z njim je potrdil sloves, spoštovanje in ljubezen, ki ga je deležen od bosanskega ljudstva kot človek in državnik.

Bosna je bila v vojni najbolj prizadeta, toda videti je treba na svoje oči, s kakšno voljo in poirtvovalnostjo Bosanci obnavljajo svojo ožjo domovino ter istočasno grade prve elektrarne in tovarne v okviru petletnega plana. Ta, nekdo toliko zastala država, bo v najkrajšem času ena prvih republik v državi. Za razvoj turizma je letos predvideno 34 milijonov din, obnovljenih je bilo že 18 hotelov z-



Na Romanji planini pelje pot proti Hanjესku

dajo se novi: v Sarajevu eden, eden v Jajcu, ter planinski hoteli na Vlašiču, Prenju in Konjuhu, kjer so slealne prilike za zimski šport. Obnovljenih je bilo tudi sedem terminalnih kopališč, dva sanatorija, pet otroških počitniških domov in dva planinska domova. Vse te turistične naprave so namenjene prvenstveno delovnemu ljudstvu, so nam še posebej poudarili vladni funkcionarji. Le delovni človek ima pravico uživati prirodne lepote ter se seznanjati z zgodovinskimi spomeniki, in prvi vrsti iz narodno osvobodilne borbe. Veliko pozornost posvečajo v Bosni mladini, za katero bo letos poleti organizirano 21 leto-

vališče, ki jih bo obiskalo v juliju in avgustu preko 5000 pionirjev. Pri Tuzli in pri Zenici bodo že letos uredili dve letovališči za delavske mladino, v katero bo v štirih izmenah prišlo 1600 delavskih mladincev. Za srednješolsko mladino bodo odprli letovališče v Goljevu pri Sarajevu, kamor bo prišlo letos okrog 200 srednješolcev.

Bosna je dala v vojni ogromne krone žrtve in je prehrana in oskrba za-kuštenih sirot ter družin, ki jim je okupator uničil vse, že zmernost eden prvih problemov mlade bosanske republike.

Ladislav Kiauta

LTURNI PREGLED

Ingoličev roman „Vinski vrh“

V tem svojem zadnjem romanu je opisal Ingolič usodo haloških viničarjev in rešitev viničarskega vprašanja z agrarno reformo, ki jo je omogočila zmaga osvobodilnega gibanja...

V prvem delu romana, ki nosi simbolični naslov »Zejas«, nam riše pisatelj življenje haloških viničarjev in njihovih gospodarjev nekaj let pred zadnjo vojno...

Z naturalistično stvarnostjo prikazuje Ingolič razmerje med viničarji in njihovimi gospodarji, ki prihajajo v Haloze samo na izlete in ob času trgatve, da odpeljejo most...

V drugem delu romana, ki nosi naslov »Trgatev«, riše Ingolič usodo svojih ljudi med zadnjo vojno in po njej, ko se je končno uresničilo tisto, o čemer jim je govoril nekaj dijak Marko...

V prvem delu romana, ki nosi simbolični naslov »Zejas«, nam riše pisatelj življenje haloških viničarjev in njihovih gospodarjev nekaj let pred zadnjo vojno...

V prvem delu romana je ustvaril Ingolič celo vrsto živih značajev, vzetih naravnost iz življenja, ki so kakor zrasli iz haloške ilovice...

Verovanja, uvere in običaji Slovencev

Vinko Möderndorfer: Verovanja, uvere in običaji Slovencev (Narodopisno gradivo). Peta knjiga: Borba za pridobivanje vsakdanjega kruha.

V založbi in tisku Tiskarne Družbe sv. Mohorja v Celju je izšla kot prva knjiga iz velike zbirke Möderndorferjevega narodopisnega gradiva...

Ni dvoma, da predstavlja tisti del narodopisnega gradiva, ki izvira iz raznih neobjavljenih rokopisnih zbirk našega učitelstva...

Glede same ureditve je treba posebej poudariti, da snov večidel ni pravilno razvrščena. Mnogo neurejenosti pripisuje okolnosti, da ni izvedena točnejša razmejitev med običaji, uverami in verskimi predstavami...

V prvem delu romana, ki nosi simbolični naslov »Zejas«, nam riše pisatelj življenje haloških viničarjev in njihovih gospodarjev nekaj let pred zadnjo vojno...

ti — razen nekaj izjem, kakor so n. pr. stari Wagner, župnik ali agronom Belec — shematičnih in nezivljenskih likov gospodarjev, ampak je skušal tudi te prikazati kot žive ljudi...

sem narodopisju že popravljene; če ponekod avtor bistveno spreminja vsebino gradiva, in če je napolnito gradivo večinoma podano v tako prirejeni obliki...

Glede same ureditve je treba posebej poudariti, da snov večidel ni pravilno razvrščena. Mnogo neurejenosti pripisuje okolnosti, da ni izvedena točnejša razmejitev med običaji, uverami in verskimi predstavami...

V prvem delu romana, ki nosi simbolični naslov »Zejas«, nam riše pisatelj življenje haloških viničarjev in njihovih gospodarjev nekaj let pred zadnjo vojno...

Glasbene prireditve v Celju

Meseca maja in junija t. l. je bilo v Celju več lepih glasbenih prireditev, katere moramo vsaj zabeležiti. Sindikalni orkester pod vodstvom prof. Dušana Sancina zbira okoli sebe celjske glasbenike...

tažah. V drugi knjigi je Ingolič zapadel v izrazito črno-belo slikanje, kakor da mu je zmanjkalo ustvarjalne umetniške sile...

sonce, mesec in zvezde; Postanek sveta, njegova ureditev in konec; Moč cerkvenih predmetov; Zbadljivci. — V poglavju »Deloc je odbrano gradivo, ki se nanaša na predelavo žolne, terite, prejo itd. Kaj pa setev, žetev, lov itd. mar ne spadajo vsi ti opravki prav tako v poglavje »Deloc«?

Glede same ureditve je treba posebej poudariti, da snov večidel ni pravilno razvrščena. Mnogo neurejenosti pripisuje okolnosti, da ni izvedena točnejša razmejitev med običaji, uverami in verskimi predstavami...

V prvem delu romana, ki nosi simbolični naslov »Zejas«, nam riše pisatelj življenje haloških viničarjev in njihovih gospodarjev nekaj let pred zadnjo vojno...

Poljski zapiski

Tehniške visoke šole. Da se izvede veliki načrt o gospodarski izgradnji nove Poljske, so potrebni številni tehniški kadri. Sedaj so tehniške visoke šole v Varšavi, Gdansk, Wrocławu, Gliwicah in Lodzu. Ustanovitve nameravajo tehniške fakultete še v Ščecinu, Lublinu, Rževu, Katowicah, Čenstohovi. Enako se bodo reorganizirala gospodarsko-trgovinske šole in se specializirala. Varšavska visoka trgovinska šola se bo specializirala za narodno gospodarstvo...

V dolenskem vlakcu

Poln lepih vtisov in spominov, ko je po dolgem času spet obiskal stare partizanske kraje, se človek zvečer zrine v vagon dolenskega vlaka in se odpelje proti Ljubljani...

To, da vozi zadnji dolenski vlak veseli ljudi, je že nekaka tradicija. Ljudje prepevajo, vriskujejo in so veseli — kdo bi jim zameril? V nedeljo je spriču štiriturne zamude in vključ festivalu v Stični...

Nikdar nisem imel navade zanimati se za sopotnike, to pot pa sem se proti navadi moral, ker je bila greča in sem moral poslušati govorjenje treh surovin prav od blizu. Prvim govornje, kajti pri najboljši volji ne najdem izraza, v katerem bi pomenoval njihovo govorico...

To, če podražiš čebele, ni nič v primeri, kakor je moja prošnja vplivala na te tri ljudi. Najprej so, kot vsak pobalni, nekaj časa molčali. Nato pa so »dejalci«, da lahko izstopim, če mi ni kaj prav, nato, da imajo kot državljani svoje »govora«...

Tudi kmetje bomo radi prispevali za skupnost

V nedeljo so Matenčani in Ločani prvič v svojem življenju sami ugotovljali na sestanku dohodke posameznih gospodarstev na področju KLO Matena in Iška Loka...

Matenčani in Ločani so se zavedli pravic, ki jim jih daje nova ustava na vseh področjih, tako tudi pri urejanju davninskih dolžnosti. O tem je pričala udeležba na sestanku. Poimenoško so ocenjevali dohodke posameznih gospodarstev. Francu Ambrožu se je dozeval davčni predpis previsok glede na njegovo gospodarstvo...

prstom niso mignili za novo Jugoslavijo (navajam dobesedno, izpuščam samo kvante in psovel) in: vsak bo že imel danes pravico otrtesati svoj gobec nad poštenimi ljudmi...

Na glavnem kolodvoru so jo seveda popihali, tako da zadeve nismo mogli urediti. Ta nedeljski dogodek pa da veliko misliti. Ker so bili vsi trije popolnoma trezni, je bilo njihovo kvantitanje in psovanje premišljeno in zato verna slika njihove notranjosti...

Stvar izvršne oblasti slovenskega naroda je torej, da posveti svojo pozornost tudi obnašanju ljudi v javnih prostorih. Namerne in nenamerne provokacije pokvarjenec jemljejo ugled ljudski oblasti, slovenski narod sam pa postavljajo v žalostno luč pokvarjenosti...

Nabirali smo pelin. Na pobudo okrajnega odbora za počitniške kolonije se je 17. t. m. v Herpeljuh-Kozini izvedla akcija za nabiranje pelina. Akcije so se udeležile množične organizacije iz Herpeljuh-Kozine in vseh okoliških vasi...

Najbolj marljiva je bila sindikalna podružnica nameščencev državnih in pravosodnih ustanov pri Okrajnem izvršnem odboru za Sežano. Ki je tega dne nabrala 633 kg in natočila na kamion vsvo količino nabranega pelina. Zelo dobro so se izkazale tudi žene in mladina iz Herpeljuh-Kozine, mladina iz Ocizle, vasi Tublje, Klanec, Familje-Goriče, podružnica »Preradec« v Kozini in drugi.

Kobal Ciril

ŠIRITE TISK OF!



PNEVNE VESTI

Obvestilo. Mladinske prijavljajo se v II. LMBB za delo v slovenski državi od 25. VI. 1947 ...

VAJENCI

PRIDNO IN POSTERNO KMECKO DEKLE se želi izučiti za šiviljo. Goslinja Lloyd, Sv. Petra cesta 7. 15093-9

ZASLUŽEK

PREDEM VOLNO tudi angoro in mikam. Perpar - Studence št. 23-I - umobolnica. 15105-4

PROJAM

DOBER SIVALNI STROJ Singer in čimrila krom. prodam. Naslov v ogl. odd. 15094-5

VAJENCI

CEBELNJAK program. Naslov v ogl. odd. 15131-3

VAJENCI

ZELEZNO PLESKANO OGRAJO, primerko za dvorišča, prodam. Franciskanska ul. št. 4-I. 15137-5

VAJENCI

STEDILNIK (levi) prodam dobro ohranjeno. Naslov v ogl. odd. 15113-5

VAJENCI

TRIPANJE čelad. Zmazarščice prodam. Naslov v ogl. odd. 15114-5

VAJENCI

STEKLENICE, 1/2 l, 3/4 l, in 1 l prodam. - Pretnar Alojz Podbrezje 22, pri Kranju. 15113-9

VAJENCI

GRAMOFON velik salonski, in več plošč, v najboljšem stanju, prodam na mesečne obroke Zore Rudolf. Ljubljana, Gledališka 12. 15140-5

VAJENCI

PROJAM: usnjen korček, 70x40, krojaško mizo, 150x65, sivo blago za moško oble. Ko ali kostum, samsko spalnico in štiri črtni radijski aparati. Naslov v ogl. odd. 15141-5

VAJENCI

KRASNO POROČNO OBLEKO, belo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15128-5

VAJENCI

VRTNARŠKE KNJIGE »Der Garten und seine Jahreszeiten I. in II. del, dobro ohranjeno, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

ŠTEDILNIK malo rabljen, prodam. Društva 29, pri Kranju. 15120-5

VAJENCI

STEDILNIK, rje prost, na 2 1/2 plošč, tri umivalnice, 11 ornamentalnih šlo 50x62, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

OKVIRE ZA OKNA 90 x 20 kosov in zimsko sukajo prodam. Naslov v ogl. odd. 15118-5

VAJENCI

ZENSKO SALONARJE št. 38 črne prodam. - Kotonika 15-I. 15139-5

VAJENCI

PSALNI STROJ »Remington Junior« - prenosljiv zelo dobro ohranjen, prodam. Naslov v ogl. odd. 15181-5

VAJENCI

LEPO MODRO BLAGO za tapetiranje ali zastore in blago za kopalno obleko prodam. Naslov v ogl. odd. 15172-5

VAJENCI

OTROŠKE STAJKO, zložljivo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15169-5

VAJENCI

ZENSKO, poljevine, rdeče št. 38/4, prodam. - Strgulce Gosposvetska 13, ključavničar. stvo Od 9-13. 15159-5

VAJENCI

SOTOR za 4 osebe, prodam. Tyrševa 87-a in 1. nadst. vrata 3. 15139-5

VAJENCI

CEBELNJAK program. Naslov v ogl. odd. 15131-3

VAJENCI

ZELEZNO PLESKANO OGRAJO, primerko za dvorišča, prodam. Franciskanska ul. št. 4-I. 15137-5

VAJENCI

STEDILNIK (levi) prodam dobro ohranjeno. Naslov v ogl. odd. 15113-5

VAJENCI

TRIPANJE čelad. Zmazarščice prodam. Naslov v ogl. odd. 15114-5

VAJENCI

STEKLENICE, 1/2 l, 3/4 l, in 1 l prodam. - Pretnar Alojz Podbrezje 22, pri Kranju. 15113-9

VAJENCI

GRAMOFON velik salonski, in več plošč, v najboljšem stanju, prodam na mesečne obroke Zore Rudolf. Ljubljana, Gledališka 12. 15140-5

VAJENCI

PROJAM: usnjen korček, 70x40, krojaško mizo, 150x65, sivo blago za moško oble. Ko ali kostum, samsko spalnico in štiri črtni radijski aparati. Naslov v ogl. odd. 15141-5

VAJENCI

KRASNO POROČNO OBLEKO, belo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15128-5

VAJENCI

VRTNARŠKE KNJIGE »Der Garten und seine Jahreszeiten I. in II. del, dobro ohranjeno, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

ŠTEDILNIK malo rabljen, prodam. Društva 29, pri Kranju. 15120-5

VAJENCI

STEDILNIK, rje prost, na 2 1/2 plošč, tri umivalnice, 11 ornamentalnih šlo 50x62, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

OKVIRE ZA OKNA 90 x 20 kosov in zimsko sukajo prodam. Naslov v ogl. odd. 15118-5

VAJENCI

ZENSKO SALONARJE št. 38 črne prodam. - Kotonika 15-I. 15139-5

VAJENCI

PSALNI STROJ »Remington Junior« - prenosljiv zelo dobro ohranjen, prodam. Naslov v ogl. odd. 15181-5

VAJENCI

LEPO MODRO BLAGO za tapetiranje ali zastore in blago za kopalno obleko prodam. Naslov v ogl. odd. 15172-5

VAJENCI

OTROŠKE STAJKO, zložljivo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15169-5

VAJENCI

ZENSKO, poljevine, rdeče št. 38/4, prodam. - Strgulce Gosposvetska 13, ključavničar. stvo Od 9-13. 15159-5

VAJENCI

SOTOR za 4 osebe, prodam. Tyrševa 87-a in 1. nadst. vrata 3. 15139-5

VAJENCI

PET LEPIH OLEANDROV, cvetočih, s posodami prodam. Drogerija »Hermes« - Miklošičeva 30. 15139-5

VAJENCI

KUHINJSKO OPREMO, kompletno, prodam. Lendarič Vodnikova 116, Šiška. 15162-5

VAJENCI

MOŠKO KOLO »Herkules«, prodam. Pogorenik, Bohoričeva 5. 15164-5

VAJENCI

DVE ZELEZNI OGRAJI ZA BALKON - ugodno prodam. Naslov v ogl. oddelku Slov. poroč. 15166-5

VAJENCI

OGREVALNI APARAT ZA VODO, na plin, za kopalnice, večji, ugodno prodam. - Naslov v ogl. odd. 15167-5

VAJENCI

VEZAN LJUBLJANSKI ZVON od 1. 1881. št. 1, 1939 in II. izdaja Valvazija - prodam. Naslov v ogl. odd. - Ogled od 13-17. 15169-5

VAJENCI

CEBELNJAK program. Naslov v ogl. odd. 15131-3

VAJENCI

ZELEZNO PLESKANO OGRAJO, primerko za dvorišča, prodam. Franciskanska ul. št. 4-I. 15137-5

VAJENCI

STEDILNIK (levi) prodam dobro ohranjeno. Naslov v ogl. odd. 15113-5

VAJENCI

TRIPANJE čelad. Zmazarščice prodam. Naslov v ogl. odd. 15114-5

VAJENCI

STEKLENICE, 1/2 l, 3/4 l, in 1 l prodam. - Pretnar Alojz Podbrezje 22, pri Kranju. 15113-9

VAJENCI

GRAMOFON velik salonski, in več plošč, v najboljšem stanju, prodam na mesečne obroke Zore Rudolf. Ljubljana, Gledališka 12. 15140-5

VAJENCI

PROJAM: usnjen korček, 70x40, krojaško mizo, 150x65, sivo blago za moško oble. Ko ali kostum, samsko spalnico in štiri črtni radijski aparati. Naslov v ogl. odd. 15141-5

VAJENCI

KRASNO POROČNO OBLEKO, belo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15128-5

VAJENCI

VRTNARŠKE KNJIGE »Der Garten und seine Jahreszeiten I. in II. del, dobro ohranjeno, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

ŠTEDILNIK malo rabljen, prodam. Društva 29, pri Kranju. 15120-5

VAJENCI

STEDILNIK, rje prost, na 2 1/2 plošč, tri umivalnice, 11 ornamentalnih šlo 50x62, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

OKVIRE ZA OKNA 90 x 20 kosov in zimsko sukajo prodam. Naslov v ogl. odd. 15118-5

VAJENCI

ZENSKO SALONARJE št. 38 črne prodam. - Kotonika 15-I. 15139-5

VAJENCI

PSALNI STROJ »Remington Junior« - prenosljiv zelo dobro ohranjen, prodam. Naslov v ogl. odd. 15181-5

VAJENCI

LEPO MODRO BLAGO za tapetiranje ali zastore in blago za kopalno obleko prodam. Naslov v ogl. odd. 15172-5

VAJENCI

OTROŠKE STAJKO, zložljivo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15169-5

VAJENCI

ZENSKO, poljevine, rdeče št. 38/4, prodam. - Strgulce Gosposvetska 13, ključavničar. stvo Od 9-13. 15159-5

VAJENCI

SOTOR za 4 osebe, prodam. Tyrševa 87-a in 1. nadst. vrata 3. 15139-5

VAJENCI

PET LEPIH OLEANDROV, cvetočih, s posodami prodam. Drogerija »Hermes« - Miklošičeva 30. 15139-5

VAJENCI

KUHINJSKO OPREMO, kompletno, prodam. Lendarič Vodnikova 116, Šiška. 15162-5

VAJENCI

MOŠKO KOLO »Herkules«, prodam. Pogorenik, Bohoričeva 5. 15164-5

VAJENCI

DVE ZELEZNI OGRAJI ZA BALKON - ugodno prodam. Naslov v ogl. oddelku Slov. poroč. 15166-5

VAJENCI

OGREVALNI APARAT ZA VODO, na plin, za kopalnice, večji, ugodno prodam. - Naslov v ogl. odd. 15167-5

VAJENCI

VEZAN LJUBLJANSKI ZVON od 1. 1881. št. 1, 1939 in II. izdaja Valvazija - prodam. Naslov v ogl. odd. - Ogled od 13-17. 15169-5

VAJENCI

CEBELNJAK program. Naslov v ogl. odd. 15131-3

VAJENCI

ZELEZNO PLESKANO OGRAJO, primerko za dvorišča, prodam. Franciskanska ul. št. 4-I. 15137-5

VAJENCI

STEDILNIK (levi) prodam dobro ohranjeno. Naslov v ogl. odd. 15113-5

VAJENCI

TRIPANJE čelad. Zmazarščice prodam. Naslov v ogl. odd. 15114-5

VAJENCI

STEKLENICE, 1/2 l, 3/4 l, in 1 l prodam. - Pretnar Alojz Podbrezje 22, pri Kranju. 15113-9

VAJENCI

GRAMOFON velik salonski, in več plošč, v najboljšem stanju, prodam na mesečne obroke Zore Rudolf. Ljubljana, Gledališka 12. 15140-5

VAJENCI

PROJAM: usnjen korček, 70x40, krojaško mizo, 150x65, sivo blago za moško oble. Ko ali kostum, samsko spalnico in štiri črtni radijski aparati. Naslov v ogl. odd. 15141-5

VAJENCI

KRASNO POROČNO OBLEKO, belo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15128-5

VAJENCI

VRTNARŠKE KNJIGE »Der Garten und seine Jahreszeiten I. in II. del, dobro ohranjeno, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

ŠTEDILNIK malo rabljen, prodam. Društva 29, pri Kranju. 15120-5

VAJENCI

STEDILNIK, rje prost, na 2 1/2 plošč, tri umivalnice, 11 ornamentalnih šlo 50x62, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

OKVIRE ZA OKNA 90 x 20 kosov in zimsko sukajo prodam. Naslov v ogl. odd. 15118-5

VAJENCI

ZENSKO SALONARJE št. 38 črne prodam. - Kotonika 15-I. 15139-5

VAJENCI

PSALNI STROJ »Remington Junior« - prenosljiv zelo dobro ohranjen, prodam. Naslov v ogl. odd. 15181-5

VAJENCI

LEPO MODRO BLAGO za tapetiranje ali zastore in blago za kopalno obleko prodam. Naslov v ogl. odd. 15172-5

VAJENCI

OTROŠKE STAJKO, zložljivo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15169-5

VAJENCI

ZENSKO, poljevine, rdeče št. 38/4, prodam. - Strgulce Gosposvetska 13, ključavničar. stvo Od 9-13. 15159-5

VAJENCI

SOTOR za 4 osebe, prodam. Tyrševa 87-a in 1. nadst. vrata 3. 15139-5

VAJENCI

PET LEPIH OLEANDROV, cvetočih, s posodami prodam. Drogerija »Hermes« - Miklošičeva 30. 15139-5

VAJENCI

KUHINJSKO OPREMO, kompletno, prodam. Lendarič Vodnikova 116, Šiška. 15162-5

VAJENCI

MOŠKO KOLO »Herkules«, prodam. Pogorenik, Bohoričeva 5. 15164-5

VAJENCI

DVE ZELEZNI OGRAJI ZA BALKON - ugodno prodam. Naslov v ogl. oddelku Slov. poroč. 15166-5

VAJENCI

OGREVALNI APARAT ZA VODO, na plin, za kopalnice, večji, ugodno prodam. - Naslov v ogl. odd. 15167-5

VAJENCI

VEZAN LJUBLJANSKI ZVON od 1. 1881. št. 1, 1939 in II. izdaja Valvazija - prodam. Naslov v ogl. odd. - Ogled od 13-17. 15169-5

VAJENCI

CEBELNJAK program. Naslov v ogl. odd. 15131-3

VAJENCI

ZELEZNO PLESKANO OGRAJO, primerko za dvorišča, prodam. Franciskanska ul. št. 4-I. 15137-5

VAJENCI

STEDILNIK (levi) prodam dobro ohranjeno. Naslov v ogl. odd. 15113-5

VAJENCI

TRIPANJE čelad. Zmazarščice prodam. Naslov v ogl. odd. 15114-5

VAJENCI

STEKLENICE, 1/2 l, 3/4 l, in 1 l prodam. - Pretnar Alojz Podbrezje 22, pri Kranju. 15113-9

VAJENCI

GRAMOFON velik salonski, in več plošč, v najboljšem stanju, prodam na mesečne obroke Zore Rudolf. Ljubljana, Gledališka 12. 15140-5

VAJENCI

PROJAM: usnjen korček, 70x40, krojaško mizo, 150x65, sivo blago za moško oble. Ko ali kostum, samsko spalnico in štiri črtni radijski aparati. Naslov v ogl. odd. 15141-5

VAJENCI

KRASNO POROČNO OBLEKO, belo, prodam. Naslov v ogl. odd. 15128-5

VAJENCI

VRTNARŠKE KNJIGE »Der Garten und seine Jahreszeiten I. in II. del, dobro ohranjeno, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

ŠTEDILNIK malo rabljen, prodam. Društva 29, pri Kranju. 15120-5

VAJENCI

STEDILNIK, rje prost, na 2 1/2 plošč, tri umivalnice, 11 ornamentalnih šlo 50x62, prodam. Naslov v ogl. odd. 15123-5

VAJENCI

OKVIRE ZA OKNA 90 x 20 kosov in zimsko sukajo prodam. Naslov v ogl. odd. 15118-5